REDACCION Y ADMINISTRACION
CALLE RINCON, No. 587
MONTEVIDEO

EL SIGLO

AÑO LVI. — Núm. 16.472
Viernes 19 de Setiembre de 1919
(PORTE PAGADO)

LA UNION DEMOCRÁTICA tiene por objeto fundamental defender los intereses generales del País, velando por los de las clases productoras del mismo en su doble manifestación del Capital y del Trabajo. En tal concepto concurrirán su acción y su esfuerzo a favorecer todo lo que signifique un adelanto o mejora de orden moral ó material para la República

Organo de la Unión Democrática

Pueden ser miembros de la agrupación todos los habitantes de la República, nacionales o extranjeros, que formen parte como patrones, empleados, obreros ó profesionales de Comercio, Industria, Ganadería ó Agricultura, y en general, los agentes de la Producción, y del Trabajo, material ó intelectual, en cualquiera de sus fecundas manifestaciones.

EL SIGLO
DIARIO DE LA MAÑANA
Fundado en el Año 1863

El problema económico

Se ha presentado a la Cámara un proyecto de reforma a la Ley de horario obrero que estableció la jornada de ocho horas, para sustituirlo por la llamada semana inglesa, que reduce de cuarenta y ocho horas semanales de trabajo a cuarenta y seis, indicando a la vez que en caso de no aceptarse este temperamento, se implante la semana rotativa de cinco días de trabajo y uno de descanso.

No queremos prejuzgar respecto a las intenciones de los autores del proyecto, que no han venido a innovar en la materia y al sólo a aplicar un sistema de trabajo que en parte ha entrado en moda en algunos ramos del comercio de nuestro país, extendiéndolo así a todas las formas de trabajo, con inclusión de las industrias.

La semana inglesa, si bien ha sido aceptada sin resistencia por el comercio mayorista en su mayor parte, no está reconocida como una solución satisfactoria de las necesidades del trabajo, ni está indicada tampoco, como un temperamento salvador de los conflictos y reclamaciones proletarias y ha levantado en cambio serias resistencias entre los mismos patrones y empleados a quienes ha perjudicado su aplicación.

La implantación de esta reforma en la industria, no puede ser recibida de ningún modo con agrado, pues no responde a base científica o racional alguna y sí sólo al capricho de los proyectantes, que no han medido el alcance perjudicial de la reforma.

A diario se está declamando contra la carestía de la vida; se improvisan proyectos con el fin de abaratar los artículos de primera necesidad, y todas las medidas tomadas hasta la fecha no han tenido la virtud de conseguir el objeto deseado porque no se ha puesto en su estudio la meditación necesaria, ni han sido los elementos más preparados los que se han atrevido a abordar el arduo problema, sino los aficionados que casi siempre obran por impresión, o por intereses políticos, más bien que por convencimiento personal y conocimiento del asunto.

La industria sufrirá un serio trastorno si el proyecto presentado llegara a obtener su aprobación en la Cámara. Ni la semana inglesa, ni la semana rotativa, pueden aplicarse a nuestras fábricas, que carecen del personal idóneo suficiente para sustituir y reparar la falta de producción que traerá su implantación en nuestro país.

Si el comercio puede pasar fácilmente sin dos horas menos de trabajo por semana, no sucede lo mismo con las industrias, donde resultará que las máquinas producirán, irremisiblemente, dos horas menos de trabajo por turno y por semana, que en dos o tres turnos significará un día completo por mes en la producción de cada fábrica.

El obrero puede producir algo más, muy poco más, intensificando el trabajo. El problema es claro: menos horas de trabajo, menos producción; y la producción que se pierde, no se recupera con perjuicio directo para la economía nacional.

Nuestras industrias con campo limitado de acción, no están en condiciones de soportar reformas de esta naturaleza, que repercutirán ineludiblemente sobre el costo de la producción, agregando un factor más al encarecimiento de la vida.

Por otra parte, si se pretende con esto mejorar la situación del obrero, sólo se conseguirá limitarle sus entradas, dejándolo, por consiguiente, en peores condiciones para la lucha por la existencia.

Parece que los hombres de gobierno de nuestro país olvidaran que pasamos por una hora histórica peligrosa, o que desconocieran las medidas que en todo el mundo están tomando los dirigentes de la cosa pública para zanjar las dificultades que ofrecen las actuales condiciones de vida.

En Italia se ha decretado como única forma de solucionar su difícil situación económica que deben evitarse en lo posible las importaciones y tratar de producir todo lo más posible como única forma de recuperar la riqueza nacional.

Inglaterra, por la voz de Lloyd George, ha dicho que para evitar la bancarrota no hay más remedio que trabajar, trabajar intensamente, y que todos los habitantes de Inglaterra deben hacer la mayor economía, pues de otro modo no se ve clara la normalización de las finanzas inglesas y, en cambio, se corre peligro de ir al mayor de los desastres.

Alemania, que tendrá que soportar el peso enorme de una deuda incalculable y de la reparación de los daños materiales causados a Francia y Bélgica por la guerra, ha aceptado como única forma de volver al equilibrio estable de sus finanzas, la jornada de trabajo de 14 horas, a la que llaman «jornada patriótica».

Francia, fundándose en iguales motivos que los demás países europeos citados, incita a los hombres de trabajo a que produzcan lo más posible para evitar las importaciones y traten también de economizar los consumos para impedir la emigración de la riqueza, el empobrecimiento nacional y la situación desfavorable de sus cambios.

Sólo nosotros parece que ignoramos que también nuestro problema más inmediato a resolver es el de facilitar la producción nacional, abaratar los costos de la misma y hacer comprender a la población que debe propenderse a la economía para disminuir las importaciones.

La actual situación de prosperidad aparente, de abundancia monetaria proveniente del exceso de exportaciones y la valorización de nuestros productos naturales, ha de transformarse dentro de pocos años en una delicada situación económica como consecuencia de las severas medidas de previsión tomadas por los gobiernos europeos y con mayor razón, si nos empeñamos con esfuerzos dignos de mejores causas en agravar el problema industrial, que bien podría merecer medidas más previsoras, tendientes a resolver en forma satisfactoria nuestra difícil situación social y económica.

Deben reflexionar los hombres de gobierno y colocarse en un plano superior, para elevar el punto de mira de los intereses nacionales, sacrificando sus afectos políticos en pro de la solución más patriótica.

Operaciones de cambio

Alzas y bajas

El mercado de cambios ha sufrido en estos últimos días alteraciones realmente extraordinarias, que han tenido desorientados a los operadores, llegando a producir alarma en nuestra plaza, y algo muy parecido a pánico en la de Buenos Aires.

Las cotizaciones de la moneda europea — la francesa, la inglesa, la italiana y alemana — han tenido oscilaciones muy sensibles, singularizándose en ello los francos y los marcos, cuya depreciación llegó a ser alarmante en grado sumo.

El franco, que ya en los comienzos del mes pasado acentuó su baja de precio, llegó de 7 y 7.20 por peso, oro uruguayo, a ponerse a 9. y 9.20 que fué el tipo a que cerró ayer. Los marcos de 21 y 22 a que estaban a fines de Agosto se fueron a 30, 31 y 32 por peso. Vale decir; a mitad de su valor a la par, el franco, a una sexta parte de su antiguo valor, el marco.

La lira se ha mantenido a su tipo de hace poco menos de un mes: 10 por peso. Vale decir casi a la mitad de su valor, a la par, y no ha sufrido mayor depreciación en virtud de la inmovilización de las operaciones de exportación con Italia.

En el día de ayer se empezó a hacer sentir una reacción favorable para los giradores. El franco comenzó a bajar, es decir, a valorizarse y la cotización de 9.20, descendió primero a 9. y luego a 8.90, y 8.80 para cerrar a 8.60. En las operaciones de marcos la baja fué aún más acentuada. De 32 ayer, se vino a 25, lo que hace una diferencia de siete enteros por peso.

La causa de la depreciación como de la reacción permanecen sin ser conocidas a ciencia cierta aún, atribuyéndose lo primero a fuertes especulaciones, y lo segundo a la posibilidad de algunos grandes empréstitos que vendrían a mejorar la situación económica financiera de Francia y posiblemente de Alemania.

El estanco de tabaco

ESTUDIO DEL PROYECTO

En el acuerdo que celebre el lunes próximo el Consejo Nacional de Administración con el ministro de Hacienda, doctor Ricardo Vecino, será tratado el proyecto de la Presidencia de la República relativo al estanco del tabaco.

Como se sabe este proyecto fué pasado por el Consejo a informe del citado ministro, quien lo está estudiando detenidamente.

Curiosidades de la oratoria

La nave que se aleja

Es posible que en tiempos anteriores a la invención de la taquigrafía y de los tipos de imprenta, se llevara el viento las palabras.

Hoy no ocurre tal cosa para satisfacción de los oradores, y aún a veces para su desgracia. Más, quizás, esto último que lo primero.

Las palabras quedan, se repiten, se comentan, y cuando el orador improvisa o no reflexiona bastante, la nota cursi, la afirmación aventurada, la contradicción evidente o la confesión imprudente, se conservan y recuerdan años y años, para malaventura del desdichado orador.

Y como los oradores abundan y la meditación es opuesta a la rápidez del discurso, abundan los cursis símiles de naves que se alejan impulsadas por la tormenta; las aventuradas afirmaciones de haber sido clausurado algún centro después de reñida batalla de media hora sin que la Asistencia Pública tenga que prestar sus servicios ni los vencedores en el incruento combate hayan hecho más prisioneros que unas docenas de folletos de literatura discutible; las contradicciones de considerar más peligrosos unos locales que otros, aunque sean las mismas personas quienes se reunen en los segundos que en los primeros; las curiosas teorías de que los barcos sumergidos sean mejores que los insumergibles; las sorprendentes deducciones de que sean sospechosas las asambleas de miembros de una asociación, cuando no se permite asistir a ellas más que a los mismos asociados; las originales tesis de que las prédicas periodísticas incitando a la violencia no sean objetables, mientras no produzcan desagradables resultados, y tantas otras peregrinas ocurrencias, como en estos días de abundantes discursos se han hecho públicas por oradores más dados a la improvisación y el efectismo que a omitir juicios reposados y debidamente fundados.

De todo esto, sensible en unos casos, lúgubre en otros, lo más propicio al comentario es el símil del señor Batlle, de la nave que se aleja, símil que equipara al doctor Brum con el rey Luis XIV, el del "Estado soy yo".

Porque si es admisible, a pesar de lo manoseado de la imagen, hablar de la nave del Estado, encontremos cierta exageración en llamar nave al presidente de la República, a este presidente que apenas si maneja un remo de la consabida nave del Estado.

Lo que no quita para que sea cierto que la nave se aleje del orador, en verdad cada día más distante del Estado.

EL BOYCOTT A LOS BARCOS URUGUAYOS

Gestiones iniciadas en la Argentina

Extractamos de nuestro servicio telegráfico el siguiente comunicado que nos ilustra sobre los buenos propósitos que inspiran a la Asociación N. del Trabajo de la vecina capital, para resolver este nuevo y azaroso conflicto.

BUENOS AIRES, 18 — La Junta Ejecutiva de la Asociación Nacional de Trabajo se reunió esta tarde en la Bolsa de Comercio a fin de considerar el boycott resuelto por la Federación Marítima a los barcos de bandera y tripulación uruguayas.

Aunque no se llegó a nada concreto existe el propósito de elevar una nota al Poder Ejecutivo reclamando el cumplimiento de las cláusulas del proyecto de encauzamiento de los servicios portuarios.

Por su parte el Consejo de la entidad obrera persiste en no levantar el boycott mientras las tripulaciones de los barcos que hagan el tráfico entre Buenos Aires, Montevideo y Brasil no se federalicen en una de las dos entidades obreras.

Facultad de Medicina

Intercambio de profesores

Conferencia del Dr. Eliseo V. Segura

El 25 del corriente mes el profesor titular de Clínica Otorinolaringológica de la Facultad de Ciencias Médicas de Buenos Aires, doctor Eliseo V. Segura, realizará en la Clínica Otorinolaringológica del profesor doctor Manuel Quintela, en el Hospital Maciel, a las 10 y 30 de la mañana, una conferencia sobre: "Cirugía de los senos de la cara. Cuerpos extraños de tranquia y broquios".

Una comisión del Consejo Directivo, compuesta por los señores doctores José Martirené, Abel I. Zamora y profesor doctor Manuel Quintela, recibirán al ilustrado profesor argentino a su llegada a nuestra capital.

Conferencia del prof. Morelli en Buenos Aires

De acuerdo también con el convenio de intercambio de profesores, el profesor de Clínica Terapéutica de nuestra Facultad de Medicina doctor Juan B. Morelli, dará el 23 del corriente mes, en la Facultad de Ciencias Médicas de Buenos Aires una conferencia que versará sobre: "La patogenia y tratamiento del asma cardíaco".

Inscripción de exámenes de Noviembre y Diciembre

El 25 del mes corriente comienza el plazo de inscripción de matrículas correspondientes a los exámenes del período de Noviembre y Diciembre. Estas inscripciones deberán verificarse en la Bedelía de la Facultad desde el jueves 25 hasta el día 4 de Octubre inclusive, desde las 4 de la tarde a las 6.

Servicios de la Usina Eléctrica

El de urgencia

No hace mucho dimos un breve comentario sobre algunas deficiencias que desde hace algún tiempo se observaban en el servicio de urgencia de la Usina Eléctrica.

Ante la insistencia con que llegaban las quejas hasta nuestra mesa de trabajo, nos resolvimos a hacer aquel suelto aunque atenuándolo con la manifestación que hacíamos por nuestra parte de que siempre habíamos reputado bueno ese servicio.

Actualmente ya no podríamos hacer una manifestación igual, porque nos consta ahora que efectivamente ese servicio es deficiente.

Ayer un comerciante de los alrededores de nuestra ciudad tuvo su comercio sin luz desde las 18 hasta pasadas las 21 horas. Y no se dirá que no haya llamado a la Usina, repetidas veces.

Se cansó de llamar.

Las diligencias sumariales

Resolución de la Alta Corte

En uno de los últimos acuerdos celebrados por la Alta Corte de Justicia, en armonía con un informe del Fiscal de Corte, se dictó una resolución expresando que los gastos que se originen en diligencias sumariales donde solamente intervenga la policía, no deberán cargarse al rubro de "Administración de Justicia".

En tal virtud dirigió un mensaje al Poder Ejecutivo, transcribiéndole la resolución aludida.

El Ministro de Industrias

Reinicia sus tareas

Completamente restablecido de la dolencia que le aquejó durante un mes, reinició ayer sus tareas ministeriales, el Ministro de Industrias, doctor Luis C. Caviglia.

Celebración de matrimonios

FORMULA UNIFORME

La Dirección General del Registro de Estado Civil, viene caracterizándose por una serie de inteligentes actividades.

Es sabido que el Registro Civil adolece en nuestro país de series defectos, imponiéndose reformas que los vayan subsanando y perfeccionando el sistema vigente.

De ahí, que el director del Registro, doctor Abelardo Véscovi, haya planteado y sometido a la aprobación superior un proyecto de fórmula uniforme de matrimonio para todos los Juzgados de la República.

De esta manera se conseguirá mejorar el Registro Civil en lo relativo a los contratos matrimoniales.

COMISION DE PROTECCION CONTRA LA GRIPPE

Nuevas donaciones

Confitería El Telégrafo, $ 10; Delfino Hermanos, 25; M. Denegri, 5.33; Ganzo y Cía., 12; Siemens Ifureta Goyena, 10; Carlos Ott y Cía., 10; La Giralda, 22; Mario Buta, 5; Robe Waledell y Cía., 7; Lorenzo Adrocco, 2; Hijos de J. Varrell, 20; Guido Serari, 12.—Total: $ 139.33.

En la Unión Democrática

NUEVOS ADHERENTES

La Comisión Pro-Adherentes en su última sesión resolvió comunicar al directorio la nómina de nuevos adherentes, que a continuación se transcribe:

Juan Biglino, Francisco Magal, Carlos Tamborini, Luis Fatinatro, Antonio O. Jens, Juan Tedeschi, Aquilino Bo da, Juan Perrone, José Perrone, Antonio Perrone, Vicente Perrone, Roberto Laning, Luis Lecano, Pedro J. Bascou, Carlos E. Monteverde, Jorge Monteverre, Luis Piola, Américo E. Castagnino, Héctor A. Castro, Luciano Otto, Ignacio Estuña, Roberto Corti, Santiago Pelo, Jaime Valdez García, Federico E. Preti, John Sidney Burnett, Gerardo J. Giral, Luis Guerra, Florentino J. Figueroa, Luis Gazés, Ricardo R. Hospital, Jorge Olivares, Eugenio Pecceste, Ramón Riera Danés, Oscar Ferreira, Luis Bacrezi, Casimiro M. Velleda, Elio Carbonel Zarpo, y Manuel Villán.

CONGRESO ELECTOR

Se cita a los señores: Francisco A. Lanza, B. A. Barrere, Arturo Davie, Antonio P. Braga, Antonio Seré, Angel Bervellilo, Jorge Wilson, Alfredo Castells Caralt, Julio D. Roux, Federico Dajas, Pedro Gil, Juan B. Searel (hijo), Martín Miqueo, Pedro F. Suárez, Felipe P. Medeiros, Lorenzo Giorello, Ema Pesquera, Santino Mannocci, Anacleto Núñez, Román Caffera Ruiz, Miguel Jauregüiberry, Adolfo Biarnes, Carlos A. Podestá, Pedro R. Hardoy, Francisco Piria, Ramón Alvarez Lista, Remigio Castellanos, Pedro Indart Denis (hijo), Juan B. Morrac, Juan Carlos Granara, Esteban Risso, Eduardo Monteverde, Luis Gaubherti, José Chao Pistra, Carlos Aguiar, J. Wenceslao Seré, Fernando de Lodrén, Juan B. Bidegaray (hijo), Pedro J. Piñé, Pedro Muiño, Juan A. Furtado, Aurelio Palma, Ricardo Sanguinetti, Santiago Garavagno, Gumersindo Fernández, Jorge Cooper, Vicente Carel, Juan Comeschi, Enrique Blixen, Carlos Forteza, Santiago Fabini, Fernando E. Platos, Pedro C. Towers, Arturo Wilson, Ernesto V. Pomés, Luis Brito Foresti, Alfredo B. Lohigorry, Lorenzo Cerrutti, Jeaquín Sinlas, Pedro M. Frechou, Herman Ferber, Rodolfo Hernández, Eduardo Ferreira, Isidro Prun, Federico P. Arrosa, Francisco L. Cabrera, Luis T. Pitzer, Francisco J. Lanza, Manuel Sosa Ponce, Adolfo Obiol, C. A. Jones, Estanislao Escalante, Armando Rius, Rodrigo Linn, Pedro Carriquiry, Enrique Queirolo, Ricardo Flores Chans, Macedonio Ferrari, Pedro S. Mendiondo, Edwin Miles, Bernardo Guillamón, Miguel Carenave, Enrique C. Lichtenberger, Juan Cervini, R. San Martín, Horacio Ellis (hijo), Pablo Ferrando, Antonio Alvarez Lista, F. A. Fernández, J. S. Burnett, para la reunión del Congreso Elector que tendrá lugar mañana Sábado 20 del corriente a las 4 p.m. en el local del partido, calle Uruguay No 980. — Eduardo Monteverde, presidente: Ramón Alvarez Lista y Horacio Ellis (hijo), secretarios.

El C. D. de la Asistencia Pública

Elección de un miembro

De acuerdo con el decreto dictado por el ministerio de Industrias, se efectuará hoy en la Dirección G. de la Asistencia Pública, la elección del miembro que debe representar en el Consejo Directivo, al personal técnico de tan importante repartición.

El acto electoral será presidido por el Director de la Asistencia Pública doctor Martirené, actuando de secretario el doctor Gurméndez.

La mesa receptora de votos funcionará de 9 a 12 y de 3 a 6.

La candidatura que cuenta con mayores probabilidades de triunfo, es la del doctor Agustín Sanguinetti.

El coronel Onetti

REGRESO DE MELO

Ha regresado de la ciudad de Melo, donde desempeñaba interinamente la Jefatura de la zona militar número 4, el coronel Pedro Onetti, quien ayer mismo se entrevistó con el ministro de la Guerra y Marina, general Ruprecht.

Consejo Nacional de Mujeres del Uruguay

Se previene a los miembros del Comité Directivo que hoy 19 de Setiembre, a las 17 horas, se reune este Consejo. La 2.a citación es para las 17 1/2 horas. Se debe tratar asunto de suma urgencia.—La Secretaria.

La misión militar

SU PARTIDA

La misión militar que irá a Europa, en giro de estudios, se embarcará con destino a Francia, en los primeros días de Octubre.

Parece que así ha quedado resuelto después de una entrevista celebrada ayer por el general Dufrechou con el Presidente de la República y el Ministro de la Guerra y Marina.

La interpelación al ministro Manini Ríos

Fracaso parlamentario

La actitud policial queda en pie

Sesionó ayer la Cámara de Representantes. Presidió el doctor César Miranda.

Abierto el acto, dió cuenta de los diversos asuntos entrados.

Se continúa inmediatamente la palabra al doctor Schinca que había quedado en el uso de ella, al finalizar la sesión anterior.

Entrando en materia, dice el orador que las amenazas invocadas por los obreros, no podían tomarse como pretexto para las medidas adoptadas por la policía.

¿Qué son krumiros?

Observa que el Ministro había dicho que se cometieron alrededor de treinta atentados pero no dijo nada de los que fueron provocados por los "krumiros".

Doctor Ramírez: Qué quiere decir "Krumiros".

El orador sin considerar esta pregunta, prosigue expresando que esas agresiones son inevitables en los movimientos de aquella índole; son las consecuencias de la alteración y de las pasiones y en todas partes suceden, sin que ellas sirvan de pretexto a la autoridad para tomar medidas como las que se adoptaron aquí.

Alude a la Argentina y dice que sólo en ese país, se han dictado medidas de tal naturaleza, cuando lo exigieron la gravedad de los sucesos, cosa a que no se ha llegado en este País, en el que las huelgas son por lo general pacíficas, ya que el "sabotage" ha sido excluído como medio de acción de los trabajadores huelguistas. Recuerda que la última huelga, tranviaria, apesar de los caracteres que asumió, no dejó de ser pacífica.

Doctor Ramírez: No es exacto.

Insiste el doctor Schinca, en que la huelga mencionada había sido pacífica, cosa que a su vez, el doctor Ramírez, vuelve a negar.

Juzga el doctor Schinca, que los actos realizados en aquel entonces, no fueron por parte de los huelguistas, sino de pueblo. Cree, que cuando el hambre se cierne sobre los hogares, la violencia no se justifica, pero puede disculparse.

La Mano Negra

Se refiere a la pasividad de la policía, durante los dos primeros meses, ante los hechos, cosa, que a su juicio, el Ministro quiere justificar, cuando dijo que hasta ese entonces, sólo se trataba de palabras. Sin embargo, la «mano negra», se estableció en Julio.

El ministro niega haber sostenido tal cosa. Sólo manifestó, que la policía pudo invocar esas razones, pero que dijo también que por las medidas adoptadas por los huelguistas, prohibiendo el acceso a los locales, de los obreros agenos al gremio, la policía no podía reunir en forma documentada y concluyente, los antecedentes que debía enviar a la justicia.

Aparece la explicación

A esta altura, se produce un pequeño aparte, motivado por el uso hecho por el doctor Schinca, de la palabra «Krumiros», para significar a los obreros que trabajan, pues el señor ministro y los diputados Ramírez, Carnelli (José) y Ramasso (Juan) se lo recriminaron.

Señor Mibelli — Krumiro quiere decir obrero que suplanta a otro.

Doctor Ramírez — Si yo le dijera Krumiro, al señor diputado, me mandaba los padrinos...

Señor Mibelli — No le daría motivo, porque no suplantaría a nadie.

Doctor Ramírez — ... porque es palabra despectiva.

Señor Mibelli — Eso, no lo se.

Doctor Ramírez — Pero, entonces, el doctor Schinca la ha empleado en forma despectiva?

Atentados risueños

El señor ministro, le advierte que en todos los casos, esos obreros no han hecho otra cosa que defender sus vidas amenazadas por los huelguistas. Estos, agrega, llegaron hasta detener pobres mujeres que llevaban alimentos a sus maridos, que trabajaban en el puerto.

A juicio del doctor Schinca, esto no pasaba de una maquinación risueña de los informantes de la policía.

Analizando luego, la nota, pregunta quienes eran los testigos que habían hecho saber las cosas a la policía. El doctor Manini, le contesta, que esos nombres fueron publicados. Da inmediatamente lectura de los nombres, apellidos y domicilios de todos ellos.

Le observa el doctor Schinca, que todos esos testigos se han negado en todas las ocasiones a prestar como obreros su concurso a las huelgas, siendo contrarios a los huelguistas. Por otra parte, están al servicio del Consejo del Puerto, por lo cual sus testimonios están viciados de nulidad.

Aquí no ha pasado nada...

Analiza luego, el orador, la nota dirigida por la policía a la justicia. Dice que ha clasificado en inofensivas y anodinas, las amenazas que no se han cumplido, y que no dejan de ser otra cosa que terroríficas y truculentas.

Observa el doctor Schinca, que la mayor parte de los hechos denunciados no se han producido.

Señor Ministro — Como no se han producido? Se detuvieron varios carros, se cortaron las riendas a cuatro carros, se aguijoneó una mula, se apaleó a cuatro conductores, y se mató a uno. Y eso, a pesar de que la policía, rodeó el local, detuvo las Comisiones que salían y les decomisó las armas.

Se extiende el doctor Schinca en diversas consideraciones respecto a la referida nota, y manifiesta que resulta curioso que esas amenazas y planes terroríficos se hicieran ante la concurrencia de miles de obreros.

Considera que después de la lectura de esa nota pudo afirmarse que poco le falta para la tontería.

Da lectura igualmente de publicaciones hechas por la Federación Marítima y por los obreros en calzado, desautorizando el pasquín en el que se incita a la violencia y al que se refirió el señor Ministro.

Lee otros documentos emanados de los obreros, para demostrar que en ninguno de ellos se encuentran términos violentos.

LA VERDAD SOY YO!...

Como el doctor Schinca sostuviera que el órgano anarquista "El Hombre", no hace propaganda violenta, el doctor Beltrán (E.) le lee un artículo aparecido en el mismo, en el que se aplaude el atentado de un camarero en Barcelona.

Tras de otras lecturas del doctor Schinca, le interrumpe el doctor Rodríguez Larreta, para decirle: Se conoce que no ha leído a Reclus, sino vería que el anarquismo es sinónimo de violencia. Seguramente el señor diputado no sabe lo que quiere decir ácrata. Acrata, quiere decir negación de todo gobierno.

Sr. MIBELLI — Es una idea.

Dr. RODRIGUEZ LARRETA (E.) —Ideas de odio, de destrucción.

Sr. MIBELLI — ¿Y quién se considera dueño de la verdad?

Dr. RODRIGUEZ LARRETA (E.) —Yo. (Hilaridad).

LABADIE HERMETICO

Continúa el doctor Schinca afirmando que una Comisión compuesta por los señores Pujol, Colistro y Beltrán se entrevistó con el señor Labadie, para buscar un arreglo al conflicto, encontrándolo irreductible, negándose a toda solución, mientras que los obreros estaban dispuestos a ceder en sus pretensiones.

Como el señor Almeda preguntara si el doctor Colistro si era cierto que el señor Labadie se había negado a un arreglo, le contesta éste, que no había asistido a la entrevista.

LA POLICIA EN LOS LOCALES

Se produce luego un animado debate entre el doctor Schinca y el ministro, a propósito de la vigilancia de los obreros sobre los carreros y la de la policía.

Entra después el doctor Schinca, al capítulo de las violencias cometidas, según él, por la policía, dentro y fuera de los locales obreros. Lo interrumpe el doctor Terra, para decir que apoyaba las medidas adoptadas por la policía.

Sigue el orador, diciendo que la policía permanece dentro de los locales. Como expresara que la policía maltrató a los obreros que se encontraban dentro de uno de aquellos, apuntándoles los soldados con las bayonetas, el doctor Manini dice que el Jefe Político le había asegurado que los datos que el doctor Schinca tenía sobre el particular, no eran exactos.

El orador habla después de los muebles violentados, interrumpiéndole el señor ministro para decirle que efectivamente, en el Centro Internacional se violaron algunos, pero fué por orden del Juez, como consta en actas que tiene en su poder y que pide se agreguen a la versión taquigráfica.

LA VIDA EN LAS DARSENAS

Denuncia el doctor Schinca que en el puerto existen obreros armados con cuchillos y revólveres y como también que allí trabajan menores.

Le objeta el doctor Manini, que existen si obreros con armas, porque tienen autorización para usarla.

Dr. SCHINCA — Pero haciendo ostentación

Sr. MINISTRO — No sé. Pero tomaré nota para evitarlo.

Dice además el doctor Manini, que en cuanto al trabajo de los menores, no estaba en su facultad impedirlo.

Interrumpe el doctor Lussich para decir que en la inspección realizada por la Comisión Investigadora en el puerto, pudo ésta constatar que los menores que trabajaban en el puerto, estaban dedicados exclusivamente a la limpieza de las dársenas.

El señor Salvagno dice que él pudo constatar que dos o tres menores de 17 a 18 años trabajaban en las descargas de sacos de azúcar.

A juicio del doctor Lussich no tiene importancia el hecho de que entre 500 obreros, trabajen 2 o 3 que tengan de 17 a 20 años.

HUELGUISTAS BATLLISTAS TERRORISTAS

Continúa diciendo el doctor Schinca, que esos obreros no serán tan malos, cuando clubs nacionalistas y riveristas, les han abierto sus puertas.

Señor Ramasso (J.)—Y los clubs batllistas, también.

Doctor Schinca—Los Clubs batllistas, no es extraño que les ofrezcan los locales, porque están más cerca de los obreros. Eso demuestra que los obreros no son tan terroristas, como lo asegura el señor Ministro.

Señor Ramasso (J.) — No, eso quiere decir, que todos van detrás de las balotas.

Afirma, el doctor Schinca, que los obreros no tienen porque pedir conmiseración ni ayuda a los gobiernos, solo reclaman justicia, por medio de leyes que los tutelen en sus derechos y en todas sus libertades.

Doctor Ramírez — Y garantiendo también la libertad de los obreros que quieren trabajar.

Termina el doctor Schinca, defendiendo la actitud de los obreros.

EL AUTO DEL JUEZ DA PASO, PARA QUE CORTE SALVAGNO

Habla luego el señor Salvagno, quien empieza dando lectura al auto del Juez citado en la nota de la policía y que dispone que se ordenara inmediatamente la clausura de los locales que debe inspeccionar.

A juicio del orador, esa orden es un [illegible] de la Constitución, ya que ésta dispone que el hogar es un lugar inviolable, al que sólo puede entrarse por orden escrita del Juez.

Se le observa que esos locales no son hogares.

Después el señor Salvagno lee la versión taquigráfica de la reunión celebrada por la Comisión Parlamentaria con los obreros, para demostrar al señor Minist[ro], que la huelga del puerto no está terminada.

Se encontraba engolfado en esa lectura, cuando la Mesa le observa que estaba fuera de la cuestión, lo que dió motivo a un largo debate.

EL DILUVIO!...

El señor Salvagno se refiere después al Congreso Católico realizado en Buenos Aires, el cual dice, fué clausurado con un discurso del doctor Francisco Durá, en el que expresó que las reivindicaciones obreras eran como un gran diluvio y que si no había un hombre que construyera el puente que detuviera esas aguas, éstas inundarían al mundo.

EL ORADOR COMPARTE

El orador comparte estas manifestaciones y termina, diciendo que cortaría su discurso, por razones de salud, por lo que se concreta a pedir al Ministro del Interior, intervenga para que el Juez deje sin efecto las medidas adoptadas. Varios diputados le observan que eso no era posible.

JUICIO CESAREO

Pide después la palabra el señor César Rossi. Comienza diciendo, que el examen hecho por el doctor Schinca del parte policial, demostraba la falta de fundamento del mismo.

A su juicio, el Ministro no ha dado a conocer ningún hecho fundamental fuera de los especificados en ese parte, que justificaran las medidas tomadas.

Estudia extensamente, después el señor Rossi, la forma en que se desarrollaron los sucesos, para llegar a la conclusión de que la policía ha obrado de una manera parcial. Mantiene con tal motivo, algunos apartes con el señor Ministro.

Entiende, el señor Rossi, que los locales obreros no debieron ser clausurados. En todo caso, debieron de haberse adoptado algunas medidas aisladas.

Termina el orador mocionando para que oídas las explicaciones del señor Ministro del Interior, la Cámara declare que las medidas adoptadas han sido excesivas y que debieron haberse concretado solamente a otras de carácter individual.

ANTUÑA Y SU GRUPO

En discusión la moción, pide la palabra el señor Antuña, para expresar en forma sintética, el modo de pensar del grupo de que forma parte. Dice que desde el primer momento consideró que el pedido de interpelación no tenía objeto, pues después de los hechos denunciados, por la policía, era de esperar que el señor Ministro, no haría otra cosa que confirmarlos.

Conceptúa que la Cámara debe declararse satisfecha con las explicaciones del señor Ministro. Agrega, que si la Cámara procede así, con mayor razón puede él declararse satisfecho, desde que pertenece a un diario, que fué el primero en pedir la intervención de la policía, para reprimir esos hechos que constituían una afrenta para el país.

YA QUE ESTA HECHO, DEJALO...

Dice que en lo que no lo ha convencido el Ministro, es haber dejado pasar tanto tiempo sin que la policía interviniera. Pero, agrega, tomadas esas medidas, hay que aplaudirlas, porque vale más tarde, que nunca.

Termina poniendo de manifiesto la necesidad de adoptar medidas para evitar la inmigración de elementos perturbadores en este país, que ofrece amplias garantías a los inmigrantes laboriosos y honrados que vienen a incorporar sus actividades a las nuestras. En este sentido, llama la atención de la Cámara, invitándola a tomar medidas de defensa social.

El doctor Salgado da también a conocer su modo de pensar y propone que oídas las explicaciones del señor Ministro, se pasara a la orden del día.

Y CON ESO Y UN BIZCOCHO...

Habla después el doctor Ramírez para justificar la actitud del diario que dirije, frente a los sucesos obreros, ya que el discurso del señor Antuña, significa una insinuación. A su juicio, aún cuando la justicia no condene a los obreros detenidos, no quiere decir que la actitud del Poder Ejecutivo no fuera justificada, pues puede existir la semi-prueba de autorizar esas medidas, sin llegar a formar la prueba plena que se necesita para condenar a los encausados.

Se regocija de que la actitud de la policía haya hecho inclinar la balanza, no a favor del Directorio del Puerto, sino de los trabajadores, que podrán así, entregarse libremente a sus tareas. Justifica la clausura de los locales obreros, aún cuando no existan pruebas de que en ellos se incita a la violencia. Basta para él, la semi-prueba.

TELON RAPIDO

Dado el punto por suficientemente discutido, se votan las mociones. La del señor Rossi, obtuvo 8 votos. La del doctor Salgado, resultó afirmativa.

El acto se levantó a las 8 de la noche.

EL SIGLO

TARIFA DE SUSCRIPCIONES

Capital o interior

Por un mes	$	1.00
" 3 meses	"	3.00
" 6 meses	"	5.50
" 12 meses	"	10.00
Ejemplar por día		0.04
" atrasado del mes		0.20

Argentina, Chile, Paraguay, Perú, Ecuador, Bolivia y Colombia

Por 3 meses	$	3.00
" 6 meses		5.50
" 12 meses	"	10.00

Brasil, Méjico, Europa y N. América

Por 3 meses	$	4.50
" 6	"	8.50
" 12	"	16.00

EL SIGLO será enviado directamente a toda persona que lo solicitare, siempre que acompañe, adelantado, el importe de la suscripción, de acuerdo con la tarifa que corresponda.

El importe de las suscripciones puede ser enviado por las sucursales del Banco de la República, por giro postal o en estampillas de Correo.

Toda correspondencia debe ser dirigida a la Administración.

A. D. GORLERO,
Administrador.

AGENTES DE AVISOS EN EUROPA
Francia, Inglaterra, Bélgica y Suiza, los señores L. Mayence y Cía., 8, rue Tronchet, 9, París.
Agente y corresponsal especial en Londres; Estlin Grundy, South America Press Ltd., I. Arandel Street.

El Ministro Mezzera

En la mañana de ayer, el Ministro de Instrucción Pública señor Rodolfo Mezzera, llegó a la vecina orilla de paso paa la Asunción del Paraguay.

El señor Ministro fué objeto de una expresiva demostración de afecto brindada por numerosos compatriotas residentes en la capital de Buenos Aires y por sus amigos que acudieron a saludarlo.

El vapr "Guaraní" le conducirá al lugar destinado.

NUEVO CONTINGENTE DE AVIADORES FRANCESES

Miembros de la mision francesa que llegan en el "Samara"

Debido a la cerrazón de ayer de mañana se ha retrasado el arribo del "Samara", que llegó en las últimas horas de la tarde, procedente de Burdeos y escalas, con pasajeros, carga y correspondencia. El expresado barco atracó a los muros de la dársena 1 donde efectuará operaciones. Como se sabe, a bordo del citado buque viaja el segundo contingente de los aviadores franceses que van de paso para la vecina orilla.

En nuestro puerto serán objeto de una cariñosa recepción. Concurrirán el Ministro Plenipotenciario y Enviado Extraordinario francés en el Uruguay, los miembros más caracterizados de la colonia francesa y un núcleo de personas conocidas.

Ayer llegó de la vecina orilla, el presidente del Aero Club Argentino, ingeniero Macías, quien es portador de un cordial saludo para los aviadores franceses y para el argentino señor Almonacid que tan brillante actuación tuvo en la guerra europea.

También llegaron de Buenos Aires los aviadores Gervasio Viola Dorna, Benjamín Giménez Lastra, Eduardo Bradley y Enrique A. Roger. Vienen en representación de la Liga Patriótica Argentina.

Los aviadores franceses serán invitados a bajar a tierra y despues de beber una copa de champagne en la Legacion de su país, recorreran la ciudad.

Ferias Francas

LA VENTA DE LA CARNE

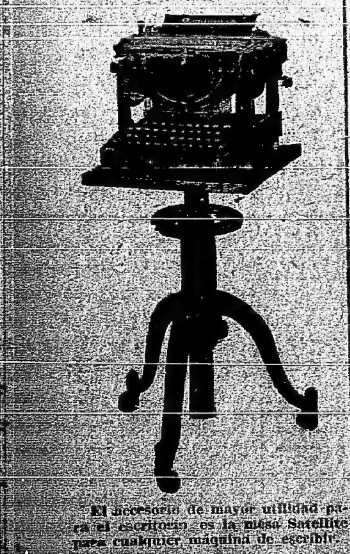
Las ventas de carne en las ferias francas se realiza a los siguientes precios: Lomo $ 0.32 kilo, falda, pulpa, pecho, asado, nalga y cuadril 0.22 id, ternera en general 0.22 id, capón 0.22 id, huesos 0,12 id, menudencias: sesos vacunos 0.06 cada uno, riñones id 0.04, mondongo 0.08 kilo, paticas de cordero 0.20 docena, riñoncitos id 0.20 id, sesitos id 0.20 id, menudos id cada uno 0.08, colas de vaca 0.12 kilo, hígado 0.05 id, ubre y mollejas 0.10 id, patas terneras 0.03 cada una.

Mañana funcionan los mercados libres en los siguientes parajes:

Mercado Agrícola, Estación Cordón (Avenida 18 de Julio), calles Pereira y Berro (Pocitos), Reducto y Colorado, Eduardo Acevedo y Maldonado, Uruguayana y Capurro.

Remington

Máquinas de Escribir de todos los modelos



El accesorio de mayor utilidad para el escritorio es la mesa Satellite para cualquier máquina de escribir.

En Exposición y venta

Casa REMINGTON

TREINTA Y TRES, 1413

1886-alt.15 y 19.

Patrones de peluquerías

La reunión de anoche

Con asistencia de los señores, Isidro Canadell, Juan Francisco Rodríguez, Rafael Cavalieri, Pedro Margiglia, Francisco Gallo, Gerardo Altieri, Francisca Morales, Salvador Cetrulo, Alfonso Valenti, Julio Magriñá, Antonio Rodríguez Cruces, Antonio Mersano, y Pedro Camera, designados en Comisión Especial, celebraron una importante reunión en el local de la Unión Democrática, cedida por sus autoridades, a fin de ultimar detalles para la próxima asamblea que realizarán los Patrones de Peluquerías.

Con este motivo, se tomaron las siguientes resoluciones:

Citar para el día lunes, a una reunión extraordinaria y en ella determinar todo lo relativo a la próxima asamblea.

Pedir a los componentes de la Comisión Especial, para que activen todo lo relativo a conseguir el mayor número de adherentes. Al mismo tiempo, se resolvió pasar una circular a todos los dueños de peluquerías, para que presten su adhesión a esta nueva sociedad.

Además, y teniendo en cuenta que se debe dar la mayor facilidad, para los interesados, se resolvió dejar el registro de adhesiones, en el local de La Cooperativa, calle Mercedes núm. 1449, esq. Río Negro, la que está a disposición de los interesados todos los días hábiles.

Por último, se resolvió de que la reunión del lunes, se llevará a cabo en el local de la Unión Democrática, calle Uruguay 980, donde están citados todos los Patrones de Peluquerías designados en la Comisión Especial de propaganda.

La marina mercante universal

Su reconstitución

Leemos en el último número recibido de la revista londinense «The Economist», la siguiente descripción que pone en relieve la obra emprendida por las naciones para reemplazar el tonelaje mercante destruído por la guerra y a la vez aumentar su capacidad, con arreglo a las exigencias de la actividad comercial que es preocupación del momento, sobre todo en los mercados de Sud America. He aquí sus términos:

«La última publicación trimestral del «Lloyds Register», informa que a fin del mes de junio se hallaban en construcción 2.524.050 toneladas de buques mercantes en el Reino Unido, o sean 269,000 toneladas más que en el mes de marzo y 709.000 toneladas más que las que estaban en los astilleros, hace doce meses.

Estas cifras no incluyen buques de guerra, lo cual explica el grande aumento en la comparación con el año 1918. El incremento mayor se ha señalado en los astilleros del Clyde, donde en este momento se hallan en construcción 893.467 toneladas. La producción de tonelaje librada al comercio en el Reino durante el trimestre que terminó en Junio, fué de 205.000 toneladas más que en el trimestre anterior. Las esperanzas cifradas en las actividades que anteceden, reciben cierto desaliento por el tonelaje que se construye actualmente en el exterior y especialmente en los Estados Unidos, donde el total en astillero excede en mucho al nuestro. Los datos que siguen, dan cuenta cabal de lo que se hace en las principales naciones.

	Número	Tonelaje mayor
Reino Unido	782	2.524.050
Estados Unidos	894	3.874.143
Dominios británicos	209	346.453
Dinamarca	41	57.771
Francia	38	109.615
Holanda	88	219.332
Italia (incluso Trieste)	96	271.620
Japón	63	282.060
Noruega	64	62.441
Portugal	29	12.320
España	40	118.854
Suecia	69	97.245

«El total de las construcciones que se realizan en el exterior es algo inferior al de marzo, a causa de la disminución considerable de los buques de madera que se hacían en los Estados Unidos. La fabricación de esta clase de cascos ha aumentado en las demás naciones en unas 175.000 toneladas, lo cual se debe a que los buques de madera que estaban destinados en los Estados Unidos a ser dotados de propulsión mecánica, se trasforman actualmente en barcas o chatas. Cierto aumento que se nota en Italia proviene de la inclusión por primera vez de Trieste entre los puertos de esa nación.»

«El total del tonelaje hay en obra, es así de 8.017.767, en todo el mundo o sea 21.000 toneladas más que las registradas en el mes de marzo. Los buques que actualmente se construyen bajo la supervisón de los técnicos de la sociedad y que han de ser clasificados en el «Lloyds Register», tienen una capacidad algo superior a 4 3|4 millones de toneladas, de las cuales corresponden al Reino Unido 2.033.319 y a las demás naciones 2.733.314 toneladas. Los totales que dejamos recordados exceden considerablemente a más del doble de las cifras más altas alcanzadas en la época anterior a la guerra.»

CABEZA DE PERRO

Para los efectos del caso prevenimos a los señores comerciantes que importan directamente de Europa o de otra procedencia que la marca CABEZA DE PERRO es de nuestra propiedad para todas las clases salvo la clase N.o 68.

Montevideo, 4 de Setiembre de 1919. BARCLAY Y Cía

2861-Sbre.20.

Los restos de Aluizio Azevedo

El homenaje de ayer

En la mañana de ayer, se realizó a bordo del vapor "Pocone" una ceremonia con motivo de colocar, el Ministro de Relaciones Exteriores doctor Terra, una corona sobre el féretro del poeta Aluizio Azevedo, fallecido en Buenos Aires en 1913.

Una nueva y elocuente demostración de confraternidad uruguayo-brasilera se realizó en la mañana de hoy abordo del vapor "Pocone", con motivo de colocar el ministro de Relaciones Exteriores una corona sobre el féretro que guarda los restos del poeta Aluizio Azevedo, muerto en 1913 en Buenos Aires, y que actualmente se hallan en viaje hacia el suelo nativo.

EL MINISTRO DE RELACIONES PRONUNCIANDO SU DISCURSO

A las 10.30 concurrieron abordo de esa nave el ministro de Relaciones Exteriores, doctor Gabriel Terra; el subsecretario, señor Alvaro Saralegui; el ministro del Brasil acreditado ante nuestro gobierno, doctor Cyro de Azevedo; el consejero de la legación, señor Lucilio Bueno; el introductor de diplomáticos, señor Fermín Carlos de Yéregui; los doctores Teófilo Piñeyro y Adolfo Berro García, delegados del Ateneo de Montevideo; los señores Alfredo Varzi y Faustino Teysera, que llevaban la representación de la Sociedad Uruguaya de Autores; los señores Piñeyro Chain, Rodríguez Pintos, Quijano y Lerena, delegados del Centro Ariel; los señores Alberto Muñoz, Rodríguez Cámpora, comandante Müller dos Reis y varios periodistas.

El ataud que guarda los restos de Aluizio Azevedo se velan en el camarote número 69 del vapor, cubierto con la bandera brasilera. Allí se instaló esta mañana una capilla ardiente, colocándose además dos hermosos ramos de flores naturales.

Congregada la concurrencia ante los despojos del poeta muerto, habló en primer término el señor Varzi, en nombre de la sociedad cuya representación se le había conferido. Su discurso fué elocuente, tiernamente inspirado. Después el ministro de Relaciones pronunció breves palabras, haciendo entrega de la corona en nombre del Presidente de la República.

Contestó agradeciendo ese homenaje el ministro del Brasil, poniendo de manifiesto lo grato que era para él y para su país la nueva demostración de amistad hacia el Brasil que realizaba el Uruguay.

Después procedióse a colocar la corona en la cámara mortuoria, una rica corona de bronce, reproduciendo ramas de roble y laurel y a cuyo pie se ha grabado esta inscripción: "El Uruguay a Aluizio Azevedo (1919).

Ayer mismo el ministro del Brasil telegrafió a su gobierno los detalles de esta ceremonia.

Los chauffeurs piden descanso

GESTIONES INICIADAS

La Comisión del Centro de protección de chauffeurs, activa en estos momentos las gestiones hechas con el objeto de obtener el descanso semanal para los chauffeurs particulares. A ese efecto ha dirigido a la prensa una circular en la que recuerda las iniciativas del Centro, entre las que menciona las siguientes:

Con fecha 25 de Abril de 1918, fueron presentados dos escritos,— uno a la Cámara de Senadores y otro a la de Diputados, solicitando el descanso semanal para el gremio, o sea los conductores de automóviles. Con fecha 10 de Febrero de 1919, se presentó otro escrito a la H. Cámara de Diputados, que en virtud de estarse discutiendo el asunto del descanso semanal obligatorio, se tuviera en cuenta a los chauffeurs dependientes de particulares, los únicos que no han conquistado aún la jornada de ocho horas y por ende el descanso a que son acreedores como trabajadores.

Con fecha 4 de Abril de 1919, se presentó un extenso y bien fundamentado escrito al H. Consejo Nacional de Administración, sobre el descanso a los chaufeurs. El H. Consejo pasó un Mensaje a la H. Asamblea General, remitiéndole los antecedentes relacionados con la petición del Centro Protección Chauffeurs, esto fué con fecha 14 de unio de 1919.

Con fecha 13 de unio de 1919, fué publicado en el "Diario Oficial", el Mensaje a que se alude anteriormente, como asimismo, una publicación del Ministerio de Industrias, donde se hace constar que oída la Oficina Nacional de Trabajo, el Automóvil Club del Uruguay y el señor Fiscal de Gobierno de primer turno, se resuelve: elevar los antecedentes al Honorable Cuerpo Legislativo, para la resolución que estime del caso adoptar.

Con fecha 20 de Agosto de 1919, se presentó otro escrito a la H. Cámara de Representantes, haciéndole acuerdo de la petición elevada oportunamente por el Centro, a fin de que se sancione un proyecto que le acuerde descanso semanal al gremio.

Juicio público suspendido

Por inasistencia de jurados hubo de suspenderse la audiencia del proceso seguido contra Juan Valentín, por muerte de su tío Andrés Valentín, que debía realizarse ayer tarde en el Tribunal de Apelaciones de segundo turno.

El mencionado Tribunal fijará oportunamente día para la celebración del juicio público de aquel proceso.

Pascual Hnos.

264, San Martín, 264 - BUENOS AIRES

Por cada 100 pesos uruguayos oro pagamos 236.00 y vendemos a 236.50 papel argentino

2768-st.2,4,7,9,11,14,16,19,23,27.

Las cuestiones portuarias en el Senado

El senador Sosa sigue enumerando irregularidades

Pide la suspensión del Directorio

Continuó ayer tarde en el Senado, la interpelación hecha por el senador Sosa sobre cuestiones portuarias.

Terminada la discusión de varios asuntos comprendidos en la Orden del Día, entra a hacer uso de la palabra el señor Sosa, reanudando su discurso sobre aquellas cuestiones, iniciándose con el servicio de carga y descarga, el que, según el Centro de Navegación Transatlántica, evacuando una consulta formulada por él, sostenía que era deficiente. Dice que los componentes del Directorio del Puerto, no palpan las exigencias de los servicios. Agrega, que gran parte de los wagones permanecen mucho tiempo cargados.

El orador prosigue dando a conocer diversas quejas del Centro de Navegación Transatlántica.

Subraya lo oneroso que resultan las operaciones de descarga. Hace notar que la descarga de los barcos alemanes, costó al Estado más de 150.000 pesos, aparte de los destrozos ocasionados. A su juicio, esa suma fué tomada indebidamente de los tres millones que costaron las reparaciones.

Afirma que el puerto está mal administrado y mal explotado. No niega que el puerto es chico, pero cree que se hace más chico por la falta de tino para su aprovechamiento. Sostiene, que hay ineptitud en las autoridades directivas.

Habla de los perjuicios ocasionados a un depósito, porque se abandonaron grandes cantidades de sal, procedentes de los buques alemanes Osserva, que allí sin embargo, no pueden almacenarse mercaderías.

Prosigue haciendo otras críticas, para demostrar que en ciertos casos ha existido desidia de parte de la autoridad portuaria, la que ha dado lugar a muchas reclamaciones.

Afirma, que el puerto no es explotado de manera inteligente e integral y que nunca sus autoridades se ocuparon de hacer cesar las anomalías.

Observa que el impuesto por derecho de piso es abusivo e ilegal. En cuanto a la contabilidad de la Administración del Puerto, cree que el señor Ministro de Hacienda ha sido mal informado y que las denuncias formuladas pueden ser constatadas por la comisión parlamentaria.

Por lo que respecta a los robos, subraya que los comerciantes no se presentan en quejas por las dilaciones en las tramitaciones, o bien porque se archivan los expedientes. Cree que las Compañías de Seguros no pensarán lo mismo que el Ministro, en cuanto a lo que ascienden los robos.

Opina el orador, que la autonomía de esa repartición debe estar más ligada, más supeditada al gobierno central. Recuerda un informe publicado por el señor Joaquín C. Márquez, no rectificado, que critica las memorias del Consejo.

Cree que las autoridades portuarias están obligadas a publicar mensualmente sus balances. Sin embargo, muchas veces se publican tardíamente.

Observa que en los balances de Abril y Mayo, no consta la intervención de la Inspección de Hacienda, violándose así disposiciones de la ley.

Afirma, que el Directorio del Puerto se ha manejado más de tres años, sin una ley legal. Conceptúa de urgencia sancionar un presupuesto, desde que el que rige fué sancionado extraordinariamente ante la amenaza de la intervención.

Subraya que allí no se tienen en cuenta ni las aptitudes, ni la antigüedad y honestidad entre el personal administrativo.

Dice que hace tiempo se le dió un puesto de cien pesos a una persona de Canelones, que nunca va, y sin embargo, se postergó a meritorios empleados.

En el kiosko de estibadores, se cometen también, según el orador, muchas injusticias. Las Agencias que pagan no pueden ejercer contralor. Reconoce que los estibadores gozan de buenos jornales, pero dice que quienes aprovechan de los beneficios son los privilegiados.

Observa que el tratamiento que da el Consejo a sus obreros no está en relación con las manifestaciones ministeriales hechas anteriormente. Cree que los obreros del Estado deben estar mejor considerados que los particulares.

Llama la atención sobre que los obreros de las capatacías suman miles, cuando con la mitad podría llenarse el servicio. Cree que éste no es más que un recurso de índole electoral.

Cita el caso de un obrero Silva que fué llamado por el señor Labadie, para decirle que lo había nombrado patrón de lancha para que hiciera propaganda partidaria, a lo que él se resistió.

Aludiendo a la disciplina, dice que la obediencia ciega, es incompatible con la dignidad humana. El orador entra en una serie de disquisiciones, respecto al verdadero concepto de la disciplina.

Sostiene que algunos quieren hacerse políticos a costa de la peonada y recuerda que un club, tenía abierto un registro de enganche electoral para dar trabajo en el puerto a los que se inscribieran.

El orador no admite la huelga de los funcionarios públicos. No justifica la huelga portuaria, pero se la explica. Los hechos han impulsado a los obreros a proceder así. Las quejas de éstos, siempre han sido desoídas. El único contralor que tiene el Consejo portuario, es la Federación Obrera Marítima y sostiene el orador, que es precisamente por eso que no se quiere reconocer a esa institución gremial pero que en cambio se le opone otra entidad análoga enfrente, a guisa de rompe-huelgas, y dirigida por un grupo de matones. Tal conducta demuestra, en concepto del señor Sosa que en el seno de las autoridades portuarias reina desconcierto. Hace luego la defensa de la Federación, constituída al amparo de leyes tutelares, y sostiene que, si el Consejo del Puerto cree que la va a destruir, aunque triunfe en este conflicto, está profundamente equivocado porque no sabe de la vitalidad del proletariado.

Refiere que Lloyd George, ante los conflictos huelguísticos producidos en su país no llama a los obreros a su despacho, sino que por el contrario, él mismo va a las asambleas obreras.

En otras naciones, sus hombres de Gobierno han hecho lo mismo: en España, Francia, Argenoina, Norte América. Lo mismo debíamos hacer nosotros. No hay porque temer a la inspección fical de los obreros.

Aquí no hay castas, nadie puedo considerarse superior a otro. Todos descendemos de gente humilde y no tenemos por lo tanto, porque encastillarnos resistiéndonos a entrar en tratativas con los representantes de los obreros. Afirma que el día en que éstos oengan su representación en la constitución del Gobierno, habrán desaparecido para siempre los incidente de la índole del que motiva esta interpelación.

La promesa que se hiciera al nacionalizar los servicios portuarios, que lee, no han sido cumplidas. El puerto de Montevideo, está en pleno desamparo y en pleno descrédito. Refiere el señor Sosa que una fuerte compañía naviera inglesa que cita, ha pasado una nota a nuestro Ministro acreditado allí, formulando una seria advertencia y que no es otra que, si no regularizamos los servicios portuarios, nos encontraremos después de veinte años de verdaderos sacrificios, nada más que con un puerto de cabataje, ya que los transatlánticos pasarán de largo para el de Buenos Aires con el fin de realizar allí las operaciones de descarga.

La Comisión Parlamentaria Investigadora, tiene una alta misión que cumplir, y ella debe decir lo que ocurre en la Administración del Puerto, aconsejando a la vez al Parlamento, las medidas que se deban adoptar.

Propone como término final de su discurso que, oídas las explicaciones del señor Ministro de Hacienda doctor Vecino, el Senado resuelva:

1.o Pasar las versiones taquigráficas de los discursos pronunciados, a la Comisión Parlamentaria Investigadora. 2.o Solicitar del Consejo Nacional de Administración, la suspensión de los miembros del Directorio del Puerto, hasta tanto se realice la investigación.

Inmediatamente se pasó a cuarto intermedio para reanudar la sesión a las 9 de la noche.

SESION NOCTURNA

A las 10 y 30 de la noche se reanudó la sesión, con asistencia de diez senadores.

Concedida la palabra al Ministro de Hacienda doctor Vecino, dice este secretario de Estado, que sería breve, aún cuando tenía la intención de ser serio, porque el material de cargos formulados por el señor Sosa, requería una exposición larga, pero se da cuenta que el Senado quiere terminar este debate. Por otra parte, está funcionando la Comisión Investigadora, la que se hará cargo de todo, en forma más eficaz, que lo que podrían hacerlos ellos en el Senado. Omitirá pues, dar datos sobre algunas de las observaciones del senador interpelante.

Entrando en materia, alude al inventario de las flotas Lussich y Pascual, que como lo afirmó existían y tenía en ese momento en su poder. Considerando inútil la lectura íntegra de esos inventarios, cuya existencia negó el señor Sosa, dará conocer un resúmen. En cuanto a su totalidad, dice que podía conocerse haciéndolo publicar.

El doctor Gallinal (H.) pregunta si se podían conocer los datos sobre el estado en que se recibieron las flotas, que son de gran importancia. El Ministro, manifiesta que iba a leer un resúmen y que en caso de que no se creyera suficiente, podía hacer lo mismo con los inventarios, íntegramente.

Del resúmen indicado, resulta que el estado de muchos barcos, era malo. Da a conocer también, una comunicación de la Dirección Marítima, sobre el estado en que hoy se encuentran las flotas y las reparaciones efectuadas en las mismas, en el varadero oficial.

Contesta el cargo el señor Sosa de que los prácticos se llevan en un solo barco, haciendo resaltar que esto se hace cuando no se tiene datos exactos de que los buques que deben entrar al puerto, se encuentran en la rada.

Se produce un largo debate dialogado entre los señores Ramasso y Sosa a propósito del estado de la flota y de la potencialidad de los remolcadores.

Aludiendo al comentario del señor Sosa de que después de la interpelación entró en la Administración del Puerto una fiebre de labor, dice el doctor Vecino que antes había igual movimiento. El señor Sosa se ratifica en sus manifestaciones anteriores.

Ocupándose del vapor «Tabaré», aludido también por el senador interpelante, manifiesta el ministro que la caldera de aquel es la misma que tenía desde hace 22 años y que en un viaje realizado al Pacífico, cuando pertenecía a una empresa particular, sufrió un serio percance.

Sostiene el ministro que lo que pasa con el «Tabaré» ocurre con la mayoría de los vapores. Lee después el doctor Vecino párrafos de un informe del Consejo del Puerto, que tienden a demostrar que los cargos formulados por el señor Sosa, son infundados.

El varadero se encuentra en condiciones, casi podría decirse, primitivas; y en cuanto a los aparatos de que se dispone para la labor que aquella dependencia está llamada a desempeñar, son deficientes.

Refiere que el Dique Mauá, de propiedad particular tiene en reparación un vapor desde hace meses, cuya tarea habría podido realizarse en la mitad del tiempo que ya va transcurrido, si hubiésemos estado en épocas normales.

Hace luego el doctor Vecino referencia a un cargo formulado anteriormente por el señor Sosa, con relación al «Albatros» que podría componerse fácilmente con unos remaches. Sostiene el ministro que el técnico que haya hecho semejante afirmación, es porque no ha visto el buque. Según dates podría abonarse por reparaciones a ese mismo técnico la suma de quince mil pesos, haciendo el Consejo, así un buen negocio.

Subraya que lo que se pagó por las embarcaciones en mal estado y que hubo que recibir forzosamente con el resto de la flota fué un total de 270 toneladas cuyo costo importó $ 3.400.000 o sea $ 12.70, por tonelada, cuando ésta nunca costó menos de $ 73.000. Hace conocer después el detalle de todas las reparaciones que requiere cada barco, el tiempo que exigen y su costo, para demostrar que son mucho más importantes que lo afirmado por el señor Sosa.

Contestando la afirmación del senador interpelante de que la Administración del Puerto tiene a su servicio, personal incompetente, dá a conocer el señor ministro los nombres de los técnicos que pertenecen al personal de esa repartición.

Hace después un largo detalle de los materiales que se necesitaban para reparar la flota y que fueron absolutamente imposible conseguir por no existir en plaza y estar prohibida la exportación en los países productores.

Se extiende en largas consideraciones para demostrar la competencia de las autoridades del puerto y pone de relieve las obras realizadas por las mismas.

La defensa del señor Ministro provoca discusiones, en las que intervienen los señores Sosa, Narancio y Etchevest. El doctor Ramasso defiende a su vez, las conclusiones del señor Ministro.

El doctor Vecino contesta detalladamente la mayoría de los cargos formulados por el señor Sosa.

Se encontraba el orador desarrollando su exposición, cuando pide la palabra el doctor Jiménez de Aréchaga, para decir que le constaba que el Senado había quedado sin número. En consecuencia, conceptúa inútil la prosecución del debate.

Se levanta entonces la sesión, para proseguirla hoy a la hora de costumbre.

MUNICIPALES

ASUNTOS TRATADOS

Con asistencia de los señores ediles Silva y Antuña, Santoro, Pietracaprina, Ferrer Zubieta, Gómez Gibils y Demaría, presidiendo el señor Ruiz y actuando el Secretario señor Plácido Abad, reunióse ayer de tarde la Junta E. Administrativa para tratar los asuntos que pasamos a mencionar.

ADQUISICION DE UN CUADRO

Por moción que formula el señor Pietracaprina, se resuelve designar una Comisión Especial con el cometido de adquirir uno de los cuadros que figuran en la Exposición del señor Rosés.

La Comisión quedó formada por los señores Pietracaprina y Ferrer Zubieta.

ANIVERSARIO CHILENO

Pide luego la palabra el señor Santoro para manifestar que siendo hoy el aniversario de la Independencia de Chile, cree que corresponde enviar un telegrama de saludo al Consejo Deliberante de aquel país amigo. El señor Ruiz, dice, entonces, que, adelantándose a los deseos del señor Santoro e interpretando el sentir de la corporación había cumplido con ese acto de confraternidad enviando el saludo de referencia. Estas manifestaciones del señor Ruiz merecen la aprobación unánime de la asamblea.

CARGOS A LA INTENDENCIA

El arquitecto señor Pittaluga, solicitó la palabra para manifestar su protesta contra el proceder de la intendencia que suele dejar sin cumplimiento disposiciones emanadas de la H. Junta. Existen, dice, pedidos de informes sobre diversos asuntos que han quedado sin respuesta. Concreta su pensamiento mocionando en el sentido de que se pase nota al D. T., solicitando que se sirva acusar recibo de toda nota que la H. Junta le envíe. Esta moción es aprobada por unanimidad.

LUZ ROJA EN LOS VEHICULOS

Como noticiáramos oportunamente, la Sociedad de Arquitectos Unidos habíase presentado por escrito solicitando derogación, para sus carros, del artículo de la nueva ordenanza de tráfico que hace obligatorio el uso de un farol de luz roja en la parte posterior de los vehículos. Este asunto había sido pasado a informe de la Comisión respectiva, informe que resulta contrario a la pretensión de los agricultores, aconsejando que se mantenga esa disposición. Puesta a votación, resulta aprobado, desechándose así el pedido de los recurrentes.

APERTURA DE UNA CALLE

Es aprobada en seguida una solicitud de vecinos de Sayago y Peñarol para abrir una calle frente al Camino de Propios, solicitud que fuera informada favorablemente por la Comisión de Vialidad.

CONSTRUCCION DE UN DESVIO

La Empresa "La Transatlántica" habíase presentado solicitando autorización para construir un "desvío" en la Avenida Las Acacias, frente al field del Club Peñarol. Tratado el asunto se resuelve favorablemente.

TARJETAS DE ABONO

Es tratado después un asunto planteado por los profesores de Química industrial, sosteniendo sus derechos a sacar tarjetas de abonos tranviarios con el beneficio del 50 por ciento al igual de los estudiantes.

Después de la lectura de los diversos informes existentes sobre el particular y de animado debate, se pone a votación, resultando esta favorable al pedido de los señores profesores con el solo voto en contra del señor Demaría.

PROLONGACION DE UNA CALLE

Se aprueba a continuación un informe de la Comisión de Obras Edilicias que aconseja se acceda a una solicitud presentada por el señor García Fernández para que se proceda a la prolongación de la calle Belverede.

A PROPOSITO DE UN INFORME

La lectura de un informe del Director de Cementerios en un asunto sobre enagenación de parcelas en el Cementerio Central, efectuada por un señor Raffo y con intervención de la expresada oficina municipal provoca una protesta del señor Silva y Antuña, quién opina que dicho informe está redactado en términos descomedidos que la H. Junta no puede aceptar. Mociona en el sentido de que se dirija nota a la Intendencia, haciéndole observar la circunstancia apuntada.

Esto da lugar a un pequeño debate, resolviéndose, aunque aceptando en principio la opinión del señor Silva y Antuña, pasar el asunto a estudio de una Comisión Especial que queda constituída por los señores Santoro, Ferrer Zubieta y Pittaluga. Esta Comisión informará oportunamente aconsejando la actitud a adoptarse.

Disolución de Sociedad

Por circular que nos ha sido remitida, quedamos enterados que ha sido disuelta, por mutuo acuerdo y por terminación de contrato, la Sociedad que giraba en esta plaza bajo la razón social de MUNYO & IRIARTE, habiéndose hecho cargo del activo y pasivo de la misma desde el 1.o de Julio de 1919, una nueva Sociedad que se ha constituído para continuar los mismos negocios bajo la razón IRIARTE HERMANOS Y BOFILL.

Forman esta sociedad los señores DON PEDRO IRIARTE, P. RICARDO IRIARTE y ARMANDO R. BOFILL, como socios activos y responsables.

CALZADO TITAN

VENTAS DIRECTAS DE LA FABRICA AL CONSUMIDOR

CASA SUAREZ

URUGUAY 951

1387-Mis.-Vs.-Dmgs.

Agua Colonia Magic City

S.P.Q.R. COLONIA MAGIC C&E CITY

Recomendamos esta rica Agua Colonia, la mejor y más barata entre sus similares

UNICOS DEPOSITARIOS EN EL URUGUAY

CAFFERA Y ESCALANTE

CALLE RINCON, 517 y 519 MONTEVIDEO

2577-mls.vs.ydmgs.

CEREBRINE

A. FOURNIER y Cie, PARIS

Una cucharada calma inmediatamente los CÓLICOS PERIÓDICOS y todas Jaquecas y NEURALGIAS

Todas Farmacias.

VIDA SOCIAL

PEREGRINACION A VILLA COLON EL 21 DE SETIEMBRE.—El Comité de María Auxiliadora de la Liga de Damas Católicas del Uruguay exhorta a todos los devotos de María Auxiliadora del Uruguay a paticipar de la gran Peregrinación tradicional a su hermoso Santuario de Villa Colón. La misma primavera que se inicia parece repetirnos: Venid y vamos todos con flores a porfía, con flores a María, que madre nuestra es. Demostremos una vez más aquella gloriosa jornada en que las armas cristianas al grito de: «Viva María» separaron en las aguas de Lepanto el soberbio poderío de la Media Luna. Vayamos a retemplar nuestro espíritu a los pies de nuestra Gran Capitana.

Los tranvías para los peregrinos partirán a las 7 de los siguientes puntos: Asilo Dámaso Larrañaga, Pocitos, Unión, Chacarita, Cripta de María Auxiliadora.

Los boletos llevarán el número correspondiente a cada radio y se podrán conseguir en las casas siguientes: Bazar Druillet, Mosca Hnos., 18 de Julio 1074, Escuela Católica de la Chacarita, Casa de Santiago [illegible] 18 de Julio 190 (Unión), Escuela taller de María Auxiliadora, Villa Muñoz, Colegio San Miguel calle San Eugenio esq. Porongos, Talleres Don Bosco.

Al llegar al Santuario habrá misas de Comunión.

A las 10 misa solemne cantada. Por la tarde habrá Rosario, Procesión solemne y sermón de ocasión por el R. Monseñor Tomás Camacho, obispo electo del Salto.

ENLACES— Se efectuó en la residencia de la familia de la novia, la boda de la señorita Emilia Urdiaga con el señor Belmiro Mahard. El acto dió lugar a una interesante reunión.

BANQUETES— Un grupo de amigos del señor Aurelio Voglino ofrecióle con motivo de su regreso del viejo mundo, donde actuó durante la guerra en el ejército italiano, [illegible]

DIVERSAS— NEW SKATING CLUB.— Intenso entusiasmo ha despertado entre los asociados de esta prestigiosa entidad, el anuncio de la interesante reunión social que con motivo de celebrar dignamente la entrada de la Primavera, esta institución ofrecerá el próximo sábado 20 del corriente, a las 16 horas, en la elegante sala del Victoria Hall. Llamará justamente la atención en el acto de concierto que precederá al gran baile, el cuadro alegórico, alusivo a la Primavera, el cual será presentado con toda propiedad y sumo gusto por gentiles niñas asociadas al Club. Contribuirá también a que el éxito sea más amplio, el hecho de contarse con el concurso de la notable orquesta de Carlitos Warren, la que hará oir a la concurrencia, las últimas novedades americanas, en Fox-trots y One-steps, así como también las máxixes y tangos de reciente creación.

Tenemos por tanto la certidumbre de que el mayor de los éxitos le está deparado a esta simpática fiesta en perspectiva. La Secretaría nos pide hagamos saber que, serán válidos a los efectos del acceso al salón de fiestas, los recibos correspondientes al mes en curso, pudiendo solicitarlo, las personas que aún no los posean, en esa Secretaría, Juncal 1327.

EN HONOR DE LOS BANQUEROS URUGUAYOS—

FIESTAS EN BUENOS AIRES — El señor Sergio M. Piñero y demas caballeros que componen la comisión organizadora de los festejos a tributarse a los banqueros uruguayos por parte de la banca argentina, se reunieron en el Banco de la Nacion de Buenos Aires para tratar diversos asuntos y, entre ellos, el relativo al gran banquete, que se celebrara en el Jardín de Invierno del Plaza Hotel el sábado próximo, a las 8.30 p. m. Puede adelantarse que esta demostración alcanzará brillantes proporciones.

EN LA DIPLOMACIA—

A bordo del «Gelria», pasará por nuestro puerto con destino a Buenos Aires, el Barón de Hoenning O'Carroll, ministro de Austria-Hungría en la Argentina y en el Uruguay. El Barón O'Carroll, ha pasado ausente de su cargo, durante los años que duró la guerra europea, y regresa ahora a Buenos Aires, donde residía, a levantar su casa, pues parte otra vez para su país. A su paso por esta capital, el distinguido diplomático, que cuenta con muchas vinculaciones en la sociedad y en los círculos oficiales, recibirá elocuentes manifestaciones de simpatía.

—El banquete que anoche se realizó en el Club Uruguay, en honor del Ministro de Chile en el Uruguay, doctor Enrique Cuevas, ofrecido a este distinguido caballero e inteligente diplomático por un núcleo de sus amigos, festejando el aniversario de la independencia de su patria, resultó una fiesta animada y bella. El doctor Cuevas recibió así un hermoso homenaje de simpatía de parte de un buen contingente de elementos de nuestra primera institución social, a la cual él es asiduo concurrente, y en la que ocupa preferente puesto a que lo hacen acreedor su alta investidura, sus relevantes condiciones de inteligencia y su vasta cultura. Eran comensales además los señores: Augusto Morales (hijo), doctor Blas Vidal, Augusto Nery, Adolfo Shaw, Enrique Bixén, Felipe Montero, Enrique Wilson, Ricardo J. Shaw, Alberto Arocena, Arturo Wilson, José M. Comas, José Alberto Nicolich, doctor Carlos María Prando, José M. Vidal Bo'o, Alfredo Rodríguez Soza, Alejandro Ruiz, Jorge Wilson, Andrés Folle Illa, Alberto Puig, Luis Guillot, Celestino Risso, doctor Pedro Martino, Ricardo Saavedra, ingeniero Roberto Peixoto de Abreu Lima, Juan Carlos Muñoz, Eduardo Vieira, Wilfredo Aguirre.

La mesa había sido adornada con flores de una sola tonalidad, luciendo en el centro bellos adornos, con los colores de la bandera chilena.

Aunque se había establecido de antemano que no habría discursos, ello no obstó para que se pronunciaran muy vibrantes brindis por el progreso de ambas repúblicas, su confraternidad y el bienestar del digno representante actual de la patria andina.

A la señora Carmela Mackenna de Cuevas, esposa del Dr. Cuevas, se le envió un artístico «bouquet», al que acompañaba un menú con las firmas de todos los comensales.

NOVIAZGOS—

Ha visitado oficialmente a la señorita Matilde Almada Morrisón, el caballero Ricardo Lezama Muñoz. La nueva pareja ha sido muy felicitada.

VIAJEROS—

Parte para la estancia de Gadea en Nico Pérez, la señorita María Angélica Requena Lenzi.

—Para Florida el señor Andrés Montero.

—De Cerro Largo, el señor Arturo M. Iglesias.

—Llegó del Salto el señor Julio Cabrera Milans.

—Parte a bordo del «Belle Isle» con destino al viejo mundo el señor Enrique Platero Fynn.

ENFERMOS—

Se acentúa la mejoría en el estado de la señora Violeta Supervielle de Lasala, que ayer de mañana fué operada por los doctores Munyo y Quintela. A la residencia de la distinguida enferma, en la calle Sarandí, acuden todas sus amistades a interesarse por su salud.

—Guarda cama la señorita Zulema Ortiz Pons.

NECROLOGICAS—

ISABEL LATORRE DE RAYMOND — Intenso pesar ha causado el fallecimiento de la señora Isabel Latorre de Raymond, ocurrido después de penosa enfermedad en Buenos Aires, donde la extinta residía.

Dotada de un bondadoso carácter, vivió rodeada de afectos y sinceras amistades entre quienes ha sido justamente deplorada su desaparición.

El sepelio de los restos se efectuó en el cementerio del Norte, ceremonia que constituyó un verdadero homenaje póstumo. La señora Latorre de Raymond, era uruguaya, y procedía de una distinguida familia montevideana.

ANA G. DE WILSON — En el cementerio de Chascomus (Buenos Aires) fueron inhumados los restos de la señora Ana G. de Wilson, conocida señora de aquella localidad. La señora de Wilson desaparece a los 65 años después de sufrir las alternativas de una dolorosa enfermedad que le aquejaba desde hace tiempo.

Era esposa del conocido hacendado de la provincia de Buenos Aires señor Enrique Wilson y estaba muy vinculada a esta sociedad.

AGRADECIMIENTO—

Los deudos de Silverio Ernaut, agradecen a sus relaciones las demostraciones de condolencia recibidas con motivo de su reciente duelo.

Dr. C. SANCHEZ MOSQUERA.— De las clínicas de Madrid y París. Especialista en ESTOMAGO, INTESTINO E HIGADO. Tratamiento médico de la ULCERA DE ESTOMAGO y DUODENO. Consulta de 2 a 4 p. m. Calle Canelones 1333. Teléfono Uruguaya 147 (Cordón).

1110-h.a.n.

Cambio Sturla

Calle Sarandí 501, esquina Treinta y Tres

Es la casa más afortunada para vender los grandes premios de la Lotería. En "Cambio de Monedas", es la que paga mejores precios por cualquier moneda extranjera.

2418-Pts.

TEATROS

SOLIS—

La compañía Bonetti, ofrecerá esta noche la ópera de Puccini, "Tosca", con lo cual quedarán harto satisfechos los aficionados a las fiorituras y los calderones. Esto no obstante, puede asegurarse que la "Tosca" que se ofrecerá en este espectáculo será una "Tosca" distinta de las que estamos acostumbrados a oir, pues el papel de Caravadosi estará a cargo del tenor Gigli, quien cantará por última vez en esta temporada. De protagonista hará la Muzio y de Scarpia Viglianó Borghese. Dirigirá la orquesta el maestro Vigna.

18 DE JULIO—

Anoche, en 2.a sección, se estrenó el sainete de Faustino Teysera, "El Gigolo", del que nos ocuparemos mañana. Hoy va en la sección de peligro precedida de "Los locos del 4.o piso" y de la comedia de Cayol, "La ciudad incrédula", que su autor ha querido que se estrenase en Montevideo.

POLITEAMA—

Esta noche, en 2.a sección (doble), se pondrá en escena la bonita zarzuela en dos actos del maestro Oudrid, "El postillón de la Rioja". En 1.a se dará "Bohemios". Para mañana se anuncia una interesante matinée con la zarzuela "El anillo de hierro".

El domingo habrá también matinée.

EL CONCIERTO SINFONICO—

Ya ha quedado definitivamente fijada la fecha del Concierto Sinfónico que se llevará a cabo en el teatro Solís bajo la dirección de los maestros Maurice Dumesnil y Vicente Pablo.

Dumesnil es ya perfectamente conocido por nuestro público si bien nó como director de orquesta, como un músico de garra, y tenemos además de él, la elocuente crítica de México, donde ha dado varios conciertos sinfónicos y la crítica de Santiago, de la que se desprende que Dumesnil es un inteligente director. En cuanto al Sr. Pablo, podemos decir que en Montevideo es una de las primeras autoridades musicales, y principal organizador del Cuarteto de Música de Cámara.

La orquesta estará formada por 70 profesores algunos de los cuales, los principales solistas se tomarán de la orquesta que acompaña actualmente a la ópera del Solís. Y finalmente, el programa que es bien conocido ya, es muy interesante, desde que en él existen obras que nosotros hemos aplaudido como la quinta sinfonía de Beethoven y La Suite L'Arlesienne, pero en cambio tiene una primera audición que es la Fantasía Húngara de de Liszt para piano y orquesta.

Mañana daremos algunos detalles de este importante concierto que ha llamado justamente la atención de todos los buenos aficionados de Montevideo.

EL TRIO BARCELONA—

Este famoso Trío, que ha obtenido en todas las ciudades que ha visitado un éxito de grandes proporciones, se apresta a dar en Montevideo dos conciertos que se llevarán a cabo en la Lira, los días 21 y 25 del corriente.

Las críticas que estos tres jóvenes músicos han despertado en el mundo entero, son la clara expresión de sus méritos poco comunes desde que con talento y constancia han llegado a formar ese conjunto que los aficionados a la Música de Cámara podrán gustar en estas dos audiciones.

"BODAS DE ORO"—

Para la semana entrante, se iniciarán los ensayos de esta nueva obra en un acto y dos cuadros de los señores Federico A. Gibert y Rodolfo Rebagliatti, a estrenarse en la Comedia.

URQUIZA—

La compañía Vitale, de operetas italianas que bajo la dirección del Cav. Ettore Vitale debutará a fines del corriente mes en el Teatro Urquiza, nos dará a conocer en esta temporada varias novedades para Montevideo, entre las cuales figuran en primer término las siguientes: «Il signor de Ruy Blas», opereta en 3 actos del maestro Pietri; «Prestami tua moglie», opereta en 3 actos del maestro Leoncavallo; «La signorina del bar», opereta en 3 actos del maestro Lehár; «Lo pacorolle», opereta en 3 actos del maestro Varney y «Un viaggio in Africa», del maestro Suppé.

La compañía Vitale, que como dijimos ayer viene completamente reformada, cuenta entre lo sus elementos principales, además de la festejada «Soubrette» señorita Janka Chapalinska, con la celebrada tiple cómica señorita Fernanda Razzoli, que ya nuestro público tuvo ocasión de aplaudir y admirar en este mismo teatro hace tres años.

STELLA D'ITALIA—

Conmemorando la fiesta patriótica Italiana, y del XX de Septiembre, la "Sociedad I. de Socorros Mutuos" dará una velada, en el teatro de la calle Mercedes.

Asistirá a dicha función, invitado especialmente el Ministro de Italia en el Uruguay, señor Maestri Molinari. Damos a continuación el programa:

1.a parte — 1.o Inno Orientale, Marcia Reale Italiana; 2.o, Discorso Commemorativo del sig. Francisco A. Schinca; 3.o, Giusseppe Verdi, Atto del Trovatore, cantato dagli artista Sig. Lola Martínez, María Airaldi, Leandro Sabater, M. Pesce [illegible] Angelo Gamba.

2.a parte—1.o Inno de Garibaldi; 2.o G. Verdi, 4.o atto del Trovatore.

3.a parte—1.o Inno di Mameli, Grandioso atto di concerto, 2,o Cavatina del Barbiere di Siviglia, cantata per il baritono Camilli; 3.o Prima scena di Cavalleria Rusticana, per gli artisti signa. Lola Martínez, M. Airaldi, Leandro Sabater e Modesto Pesce.

Los precios de las localidades son los siguientes: Palcos con seis entradas, $ 5.00; silla de platea, $ 1.00; delantera galería, $ 0.50; de cazuela, $ 0.50; entradas de galería y cazuela, $ 0.20.

Publicaciones

"Proceso Histórico del Uruguay"

Con este título, Maximino García acaba de editar un volumen de 300 páginas debido a la pluma de Alberto Zum Felde. Es un ensayo de sociología a través de la historia, tema difícil en sí, para cuyo logro se necesita no poca penetración del pasado y un juicio ecuánime y sereno que el autor se ha empeñado en hacer primar en sus páginas. Desde luego podemos afirmar que se trata de una obra de gran interés que nos proponemos leer y comentar así como el tiempo de que disponemos nos lo permita.

"Proceso Histórico del Uruguay" se ha puesto hoy en venta.

La Liga de las Naciones

Desde Bogotá nos llega un folleto de "Ensayos Internacionalistas" sobre la Liga de las Naciones del cual es autor el señor Arturo Quijano, catedrático de Derecho Internacional Público en el externado de Colombia. Es un trabajo en el cual se analiza dicho proyecto y se formulan juicios sobre "El peligro de Monroe".

"La Aduana Uruguaya"

La importante revista que con tanto acierto como dedicación fundara y dirije el señor Guillermo Aguiar, Oficial 1.o de la Dirección de Aduanas, ha vuelto a visitarnos con sus números 114 y 115. La enunciación de estos números basta para evidenciar el interés que esta publicación despierta, teniendo en cuenta que su índole, casi técnica, hace más difícil su permanencia en un medio tan poco propicio como el nuestro y es verdaderamente grato para nosotros constatar, una vez más, la marcha feliz de "La Aduana Uruguaya", digna por más de un concepto, de protección y estímulo.

"Italia"

Conmemorando el XX de Setiembre, acaba de editarse una revista con el título que sirve de epígrafe a estas líneas y de la cual es director el doctor S. de Navasques, de la Facultad de Filosofía y Letras de la R. Universidad de Pisa.

Se trata de una publicación lujosa, con excelente material de lectura y un gran número de grabados, nítidamente impresos que dan un belísimo aspecto al periódico.

He aquí el sumario que contiene: I Roma: doctor S. de Navasques, II Il XX Settembre Festa Nazionale dell'Uruguay. Legge e Decreto, III La Madre, poesía, Ada Negri, IV Amore e patria, Vito Noris, V Trattato di Arbitrato Obbligatorio fra l'Italia e l'Uruguay, VI I nostri Martiri, Antonio Fradeletto, VII La Battaglia di Vittorio Veneto o delle Tre Venezie, nella relazione ufficiale.

El aniversario de la independencia chilena

Una fiesta en la Legación

El glorioso aniversario de la emancipación política de Chile fué celebrado ayer dignamente en esta capital. El doctor Enrique Cuevas, digno representante de la nación trasandina ante nuestro gobierno y su señora esposa, recibieron con ese motivo, las más vivas demostraciones de simpatía de nuestra sociedad, congregada en los lujosos salones de la Legación para exteriorizar el hondo afecto que el noble país del Pacífico goza entre nuestros connacionales.

Hay, en verdad, un gran vínculo entre las nacionalidades de América que han vibrado al unísono, en sus ansias de independencia, pero en el caso particular de Chile, la historia complementa esa simpatía de orígenes con ejemplarizante acción de un siglo consagrado por entero a la evolución progresista y la fortificación de los principios que cimentan las verdaderas nacionalidades. No ha habido, en efecto, pueblo alguno en esta parte del mundo, que desarrollara, con más energías, con más alta visión del porvenir, la misión de todas las entidades políticas de levantar con celo previsor el andamiaje de las futuras obras sociales y acaso por esto mismo, hemos presenciado el admirable ejemplo que ha correspondido a Chile, en la obra de afrontar con energía y con fe las eventualidades económicas que surgieran de la guerra europea, y que permitieron exponer, en forma inequívoca, toda la riqueza de su suelo y la inteligencia y preparación de sus hombres de gobierno.

A la recepción ofrecida por el doctor Cuevas y su señora, concurrieron, entre otras personalidades, el ministro de Relaciones Exteriores, doctor Gabriel Terra, los diplomáticos de todos los países representados ante nuestro gobierno y un edecán del presidente de la República que llevó un saludo del doctor Baltasar Brum.

Iniciación de las fiestas estudiantiles

AYER EN EL CASINO

Un numeroso grupo de estudiantes, anticipándose a la Fiesta de la Primavera, realizó ayer tarde en el teatro Casino, una función extraordinaria con intervención de algunos de los elementos de la compañía de variedades que allí actúa y de muchos universitarios dotados de buen humor y no poco amor por las cosas de teatro. Excusado es decir que aquello resultó un espectáculo desopilante, dada la cantidad de números inesperados con que se matizó el cartel.

Los estudiantes se proponen seguir en tren de algarabía, pues ya anuncian otras fiestas de índole análoga que se realizarán en el correr de la semana próxima.

POLICIA

CHOQUE DE VEHICULOS

Por la Avenida Rondeau corría el auto número 462, guiado por el chofer José López, cuando al llegar a Valparaíso debido a que el auto patinara, chocó con un carro que conducía Pedro Elichagi, de resultas de lo cual ambos vehículos sufrieron serios desperfectos.

En el citado auto viajaban como pasajeros la señora Elisa P. de Beltrán y un hijito de ésta de nombre Jorge, de 5 años de edad, los que a consecuencias del choque resultaron con contusiones en el rostro.

Atendidos por la Asistencia Pública pasaron a asistirse a su domicilio, calle Nubel 25.

Intervino la 11.a.

EN LA DEFENSA AGRICOLA

Descubrimiento de un importante robo

El 14 del corriente, el señor Roberto Sanders, encargado del depósito de la Defensa Agrícola ubicado en Sayago, denunció ante la Policía de Investigaciones, que venía notando en los depósitos a su cargo, la falta de materiales, cuyo valor superaba a 5000 pesos.

Encargado el comisario de la Sección Delitos Contra la Propiedad, señor Alberto Varela, de efectuar las investigaciones pertinentes para esclarecer los hechos, dispuso que se hiciera una averiguación en todas las casas de comercio de Montevideo, donde podía emplearse el material robado, que era barreras y barillas metálicas y caños de bronce.

De las averiguaciones practicadas al efecto, éstas dieron por resultado que en algunas hojalaterías se hallara parte del material robado, dando los propietarios de los comercios la filiación de los individuos a quienes habían comprado las barreras.

Como los datos coincidieran con la filiación de Vicente Martínez, capataz de la Defensa Agrícola, Juan La Cruz, mecánico de la misma y Dionisio Machado, carrero, se envió a los empleados de Investigaciones, Santos, Reyes y Baignoli, para que condujeran a los presuntos autores del robo, a las Oficinas de la calle Juan C. Gómez, los que una vez en presencia de los propietarios, éstos reconocieron en Martínez y La Cruz, a los vendedores del material en cuestión.

Como las pruebas presentadas contra los acusados fueran irrefutables, se confesaron autores del robo.

El material sustraído, que asciende a más de 15.000 kilos, fué vendido en 2.000 pesos.

Martínez dejaba en las ventas efectuadas, un recibo firmado con el nombre de Antonio González.

Convictos y confesos, los detenidos fueron llevados a la Cárcel Central a disposición del Juez, doctor Gomensoro.

LAMENTALE ACCIDENTE AL Dr. L. PIEGA DIAZ

Siendo próximamente la una de la mañana de ayer, fué víctima de un lamentable accidente que pone en peligro su vida, el joven doctor Leopoldo Piega Díaz, de nacionalidad brasileña, soltero, de 30 años de edad y domiciliado en la calle Juan Paullier 1174.

Viajaba el doctor Piega Díaz en un tranvía de La Comercial del recorrido 35, que hacia afuera corría por el Bulevar España, cuando al llegar el eléctrico a la altura de la calle Defensa, el doctor Piega Díaz descendió, y al ir a cruzar la calzada por el lado opuesto no advirtió la proximidad de otro tranvía, que corría en sentido contrario, bajo la dirección del motorman José Canavallo.

El accidente fué inevitable y fatal. El doctor Díaz pisó el alambre del eléctrico [illegible] sostiene dicho aparato.

La gravedad del caso reclamó el servicio urgente de la Asistencia Pública a fin de poder lavar el [illegible] de la cabeza del doctor Díaz, quien en estado grave fué transportado al Hospital Maciel.

La policía de la 7.a sección, que tomó la intervención del caso, procedió a la detención del motorman hasta el esclarecimiento del accidente y dió cuenta del hecho al Juez de Instrucción de turno, doctor Gomensoro.

OBRERO AGREDIDO

En circunstancias que el obrero del Puerto, Ramón Díaz, transitaba por la calle 25 de Mayo, al llegar a la de Ituzaingó fué agredido por un grupo de huelguistas los que le tomaron a golpes de puño, ocasionándole una contusión en la nariz que le fué curada por la Asistencia Pública, pasando luego a asistirse a su domicilio, 25 de Mayo [illegible].

La policía de la 1.a, que intervino, consiguió detener a Miguel [illegible], habiéndose dado los demás a la fuga.

MENOR CON QUEMADURAS

La menor Hortensia Prieto, oriental, de 4 años de edad, en el interior del domicilio de sus padres, calle Industria y Patria, (Barrio Jacinto Vera) en un descuido de éstos, se volcó encima una olla conteniendo agua hirviendo que había sobre una mesa, produciéndole quemaduras leves en el cuerpo.

Fué atendida por la Asistencia Pública, quedando en asistencia en el domicilio.

SIGUEN LOS CHOQUES

Bajo la dirección del chauffeur Angel Prato, corría por la calle 8 de Octubre, el auto número 3225 cuando al enfrentar a la línea señalada con el número 132, a consecuencia de no haber respondido los frenos, chocó con un tranvía del recorrido de la empresa "La Comercial".

El doctor Chiosa, que viajaba como pasajero en el auto sufrió contusiones en la boca, y el vehículo en referencia serios desperfectos.

A los efectos de su curación, el doctor Chiosa, fué trasladado al Hospital Militar.

Intervino la seccional 4.a.

JUGADA SORPRENDIDA

La policía de la 4.a sección, sorprendió en la casa de la calle Soriano 774, una jugada clandestina deteniendo a 9 jugadores y a una mujer.

Se dió la intervención del caso al Juez L. de Instrucción de turno, doctor Gomensoro.

MARITIMAS

SALIDAS PARA BUENOS AIRES

Como anticipamos ayer, hoy llegarán y saldrán para Buenos Aires los dos "Ciudad" de la Compañía Mihanovich. A las 7 llegará el "Ciudad de Montevideo" que volverá a partir a las 9 de la mañana en viaje diurno. A esta misma hora saldrá para nuestro puerto el "Ciudad de Buenos Aires" que estará aquí a las 5 o las 6 de la tarde, para volver a salir a las 10 de la noche, cosa que simultáneamente hará, en sentido inverso, el "Ciudad de Montevideo", continuando después, en viajes alternados, el servicio de costumbre.

"HERALDO"

El vapor nacional "Heraldo" llegó ayer a nuestro puerto procedente de Buenos Aires, conduciendo 400 toneladas de mercaderías en general para Montevideo.

"POCONE"

Conduciendo unas 500 toneladas de frutos del país, tomadas en nuestro puerto, sale hoy para el puerto brasilero de Pará, el vapor del Lloyd "Poconé". Lleva tasajo y cueros secos y salados.

"MINAS GERAES"

Esta noche a las 12, saldrá para Buenos Aires, el vapor brasilero "Minas Geraes", con objeto de descargar el resto de carga que trajo para aquel punto en su reciente viaje de Río Janeiro, y embarcar una fuerte partida de productos del país, que llevará para los puertos del Norte del Brasil.

"PRUDENTE DE MORAES"

Con procedencia de Río de Janeiro y escalas, se espera en Montevideo el 20 del corriente, el vapor brasilero "Prudente de Moraes", que conduce carga general, correspondencia y pasajeros.

"SICILY"

Hoy debe llegar procedente de Liverpool, consignado a don Antonio Piaggio, el vapor "Sicily" con un cargamento completo de mercaderías en general para los puertos del Río de la Plata.

"NEWTON"

Después de haber llenado sus bodegas en Buenos Aires, pasó ayer por la rada exterior el vapor inglés "Newton", de la Lamport y Holt, en viaje para Nueva York.

"WEST GALETA"

Mañana terminará de cargar en nuestro puerto un importante lote de frutos del país, el vapor "West Galeta" que en el día zarpará para los puertos americanos de Boston y Nueva York.

"COLONIAS"

El vapor "Colonias", [illegible]

"ANSALDO III"

Hoy debe llegar de Buenos Aires, con objeto de completar su cargamento en esta [illegible] del país, el vapor italiano "Ansaldo III", consignado a la [illegible]. Terminadas las operaciones, zarpará con destino a Génova.

"TOCANTINS"

De hoy a mañana se espera en nuestro puerto, procedente de Buenos Aires, en viaje para Burdeos, el vapor brasilero "Tocantins" que viene a completar su cargamento en ésta.

"GARIBALDI"

Procedente de Génova y conduciendo un importante cargamento de mercaderías generales, llegará a nuestro puerto el vapor italiano "Garibaldi", consignado a Dodero Hnos.

A BASE DE ORO.

Ninguna nación puede prosperar si el pueblo no tiene confianza en la honradez y estabilidad de su gobierno. Cuando eso ocurre, los hombres de negocios temen invertir su dinero en nuevas empresas, el comercio decae y se presentan las épocas malas. ¿Por qué es el oro la base del sistema monetario? Porque el oro tiene un valor intrínseco y porque, hasta cierto punto no puede engañar o defraudar, como sucede con frecuencia con alguna otra clase de moneda. El carácter es lo más difícil de formar y lo que más se precia cuando éste se obtiene. Todo aquello que goza de una alta y bien merecida reputación inspira confianza; si es un artículo de comercio se vende universalmente y a un precio que no se puede conseguir por efectos de calidad inferior. Entre las medicinas no hay otra en que se confíe tan implícitamente como en la PREPARACION de WAMPOLE porque es justamente lo que de ella se pretende, y obra tal como se espera. Se inventó no para engañar bajo pretextos falsos, sino para aliviar enfermedades; y que lo hace lo admiten millares de particulares y médicos de todas las escuelas. Es tan sabrosa como la miel y contiene los principios nutritivos y curativos del Aceite de Hígado de Bacalao Puro, que extraemos de los hígados frescos del bacalao, combinados con Jarabe de Hipofosfitos Compuesto y Extracto Flúido de Cerezo Silvestre. Estimula los jugos gástricos y los nervios estomacales, y nunca falla en dar alivio inmediato y tonificar el sistema en los casos de Clorosis, Desórdenes de la Sangre, Ronquera y Tisis. El Dr. J. J. Iriarte, de Buenos Aires, dice: "Certifico haber recetado la Preparación de Wampole a muchos enfermos debilitados por múltiples causas quienes se beneficiaron notablemente con el empleo de ese poderoso reconstituyente." En las Boticas.

Registro Civil

MATRIMONIOS — Francisco Lorenzo Petrillo, italiano, 42 años, comercio, con María Mea, oriental, 21 años; Gustavo Gallinal, oriental, 30 años, abogado, con Elena Artagaveytia, oriental, 24 años; Antonio Gamberoni, oriental, 25 años, comercio, con María E. Curbelo, oriental, 21 años; Garibaldi Amico, oriental, 23 años, empleado, con Celestina Spirito, oriental, 22 años; Juan José de Santiago, oriental, 40 años, empleado, con Berta de María, oriental, 28 años; Alberto Cristiani, oriental, 28 años, empleado, con Felicia Carballido, oriental, 22 años.

DEFUNCIONES — Cirila E. de Dupert, argentina, 56 años, casada, Venezuela [illegible]; Olga Maya, oriental, 8 meses, D. Aramburú 1414; Elfrino Rossi, italiano, 49 años, casado, San Eugenio 1418; José Amonini, italiano, 31 años, soltero, Hospital F. Ferreira; Ceferina A. de García, oriental, 44 años, casada, Hospital F. Ferreira; Eleuterio González, Hospital Vilardebó; Mario Bravo, oriental, 8 meses, J. Requena 1875; Manuela Nieve Guido, oriental, 6 años, Ibirapitá 11; Martina O. de Blanco, española, 61 años, viuda, Canelones 915; María C. de Gatte, italiana, 46 años, casada, Chaná 1851; María de la Sobera, oriental, 18 años, soltera, Uruguay 1155; Carmen Sánchez, oriental, 2 meses, Asilo Larrañaga; Abelardo Alva, oriental, 4 meses, Asilo Larrañaga; José Indalecio Barrama, oriental, 2 meses, Asilo Larrañaga; Angela V. de Coimbra, oriental, 45 años, viuda, Méndez Núñez 12; María Lunghi, oriental, 26 años, soltera, Cuñapirú 1837; Fulgencio Villasanto, oriental, 45 años, viudo, Hospital Maciel; José Marcio, italiano, 73 años, viudo, Piedad 1837; Vicenta Degliotti, oriental, 25 años, Hospital Pereira Rossell; Josefa del Río, española, 19 años, viuda, Maldonado 1021; Rosa M. de Etchegaray, oriental, 78 años, viuda, Blandengues 1784.

ONDINA HOTEL

RESTAURANT a la CARTE y PENSION

PRECIOS MODICOS

HABITACIONES CONFORTABLES

MORENO, 810 Y PIEDRAS, 319

BUENOS AIRES

1812-dre.mis.vns.pte.

LA RESTAURACION DE LA PAZ EN EUROPA

NOTICIAS GENERALES DEL EXTRANJERO

(DE NUESTROS CORRESPONSALES Y DE LA AGENCIA HAVAS)

ALREDEDOR DE LA RATIFICACION

El tratado en la Unión

Wilson no está satisfecho con el arreglo de Shantung

Pero, esto ya no tiene remedio

NUEVA YORK, 18—Informan de San Francisco que el Presidente de la República, Mr. Wilson, pronunció allí un discurso en el que trató sobre cláusula del Tratado de Paz que se refiere a Shantung.

Dijo que las grandes potencias habían asegurado que las naciones seguirían una política internacional encaminada a protejer la integridad territorial de China.

Agregó que Japón había prometido a las grandes potencias que devolvería Shantung a China y que la Liga de las Naciones trataría de hacerle cumplir esa promesa.

Manifestó que había preguntado a sus colegas de Versailles que declararan expresamente si intentaban seguir una nueva política respecto a China, cuando se creara la Liga de las Naciones y le contestaron que sí.

El Presidente de la República, M. Wilson, declaró que el Tratado de Paz lejos de ser perjudicial para los intereses de China, aseguraba por primera vez en la historia algo beneficioso.

Agregó que en todas las ocasiones anteriores en que se había adquirido territorio chino, los Estados Unidos no habían protestado.

Terminó diciendo el Presidente Wilson que no había otra manera de conseguir la devolución de Shantung a China, que ir a la guerra nuevamente.

El discurso del Presidente de la República fué saludado con grandes aplausos.

NUEVA YORK, 18 — (Havas) — Comunican de San Francisco, que respondiendo a un cuestionario de la Sociedad de la Liga de Naciones de San Francisco, el Presidente Wilson declaró:

"La Gran Bretaña no posee voto superior a Estados Unidos en la Liga de Naciones.

Los gobiernos extranjeros no pueden por la Convención enviar tropas americanas al extranjero.

La Liga tendrá influencia considerable en la devolución de Shantung a China.

Los Estados Unidos no están obligados por el artículo 10.o a ayudar a Inglaterra a reprimir una revuelta irlandesa.

El artículo 11.o crea una nueva asamblea para las cuestiones de autodeterminación."

Agitacion en Norte América

Contra la Liga de Naciones

WASHINGTON, 18— El senador Borah, republicano, que acaba de hacer la excursión, declara que los estados del centro y oeste están muy sobre excitados contra la Liga de Naciones. Las manifestaciones que se hacen allí llenan de temores a los partidarios de la ratificación incondicional del tratado. Esto se explica por el empeño en precipitar la votación del tratado, porque temen que el movimiento se extienda a todo el país. Agregó que en todas partes donde habló, los auditorios manifestaron ruidosamente la aprobación de la actitud que asumió. Borah regresó llamado urgentemente por Lodge, presidente de la comisión de Relaciones Exteriores del Senado para participar en la lucha por las enmiendas. El senador Hitchcock, leader del partido del partido del gobierno, deseoso de dejar constancia de las fuerzas de que disponen sus partidarios propuso que el Senado discutiera en seguida la enmienda que tiene por objeto dar a los Estados Unidos igual número de representantes en el Consejo de la Liga que a la Gran Bretaña, a fin de mostrar que la mayoría del Senado desea discutir las enmiendas sin pérdida de tiempo. Los adversarios del tratado por su parte, tratan de hacer fracasar el plan de Hitchcock pronunciando largos discursos. El Senado no continuará mañana la discusión a causa de la ceremonia organizada en honor del general Pershing.

Wilson en San Francisco

Imponente manifestación en honor del Presidente

Importantes discursos

SAN FRANCISCO DE CALIFORNIA, 18 — El presidente Wilson ha hecho una declaración en la que expone públicamente por primera vez cuál es la interpretación que él da al pacto de la Liga de Naciones en lo que se refiere a Irlanda. Declaró Wilson que la Liga constituirá un tribunal al que podrán presentarse todas las solicitudes de autodeterminación que pudiesen llegar y afectar la paz del mundo. Luego dijo que el pacto no haría a los Estados Unidos sentirse obligados a ayudar a reprimir la rebelión en cualquier país extranjero, ni tampoco limitará los derechos de Estados Unidos en lo que se refiere a reconocer la independencia de cualquier pueblo que procure conseguir la libertad. Manifestó seguidamente que el caso de Irlanda no fué discutido en Versailles, porque no quedaba comprendido dentro de la jurisdicción de la Conferencia. Se entiende que dentro de pocos días el presidente Wilson dará una respuesta análoga a las preguntas que se han sido dirigidas por otras entidades obreras respecto a Shantung, la representación de los dominios británicos y la asamblea de la Liga de Naciones.

SAN FRANCISCO, 18 — Wilson fué objeto de una imponente manifestación en esta ciudad, patria del senador Jhonson, antitratadista republicano. La multitud aglomerada en las calles tocaba campanillas, cornetas y pitos y tiraba confettis como en carnaval. El presidente está resfriado y el médico le ha ordenado descanso. Esta noche pronunciará un discurso.

La discusion del Tratado en la Cámara francesa

Un debate que se prolonga

Hermoso discurso de Viviani

PARIS, 15— Las perspectivas de una pronta conclusión del debate iniciado en la Cámara de Diputados francesa acerca de la ratificación del Tratado de Paz con Alemania, tienen actualmente un cariz menos halagüeño que nunca.

Los socialistas no son los únicos culpables ya que muchos miembros del centro y de la derecha, quienes son calurosos defensores de la política gubernamental, también adoptan la táctica que motiva estos retrasos.

El argumento que por lo general arguyen los obstruccionistas es el deseo de la Cámara francesa de esperar a conocer cual será la decisión del Senado de Estados Unidos, pero se sabe que la verdadera causa es la ansiedad de los diputados para conseguir que se prolongue tanto como sea posible su actuación.

Ya hace mucho tiempo que ha expirado el término de su representación y hay poco deseo de afrontar las elecciones.

La fecha para realizar las elecciones semi-oficialmente, se había fijado para el 26 de Octubre próximo y aún no se ha decidido.

Ahora se habla del 11 de Noviembre próximo sin mayor entusiasmo.

PARIS, 18—Los diarios son unánimes en considerar que después de los discursos pronunciados por Mr. Clemenceau y Mr. Viviani, a los que califican de decisivos, la discusión del Tratado de Paz no hizo un progreso considerable hacia su terminación.

"Le Matin" dice que fué elocuente sobre todo el discurso de Mr. Viviani.

"Le Petit Parisien" dice que el discurso de Mr. Viviani fué de una belleza incomparable e hizo pasar en la Cámara un gran soplo vivificador de patriotismo, de energía y de esperanza.

"L'Echo de Paris" considera que Mr. Viviani pronunció con este el más elocuente de todos sus discursos poniendo el más magnífico lenguaje al servicio más noble de los más altos sentimientos patrióticos.

"Le Fígaro" declara que la principal virtud de este discurso es que respira amor hacia Francia y confianza en su porvenir y en su prosperidad.

PARIS, 18. (Havas) — En la Cámara de Diputados, Mr. Colliard, Ministro de Trabajo, expuso que la organización del trabajo fué prevista en el Tratado de Paz.

Terminó diciendo que la Conferencia de la Paz trabajo bien para la paz social.

Mr. Simón, Ministro de Colonias, declaró que los Aliados, expulsando a los alemanes de sus colonias, cumplieron un deber de protección respecto a las poblaciones indígenas martirizadas de manera abominable.

El Ministro expuso el programa colonial de Francia y las ventajas que el Tratado de Paz acuerdo a Francia en Africa.

Felicitó al Primer Ministro Mr. Clemenceau y al Ministro de Relaciones Exteriores Mr. Pichon, por haber obtenido esas cláusulas excelentes.

Declaró que los acuerdos con España e Inglaterra serán aplicados en un espíritu de concordia.

Terminó trazando el programa de los grandes trabajos y proyectos a efectuarse en las colonias.

EL TRATADO DE 1839

LONDRES, 18. (Havas) — Telegrafían de Amberes anunciando que los senadores y diputados de esa ciudad telegrafiaron al Presidente de la Comisión que examina los tratados entre Bélgica y Holanda de 1839 solicitando la soberanía completa de Bélgica en la embocadura del Escalda.

PROTESTAS EN ALEMANIA

BERLIN, 18. (Havas) — El diario "Berlin Tageblatt" anuncia que el 80 o|o de las casas de comercio que expenden víveres cerraron durante seis horas para protestar contra el contralor que en los víveres ejerce la Municipalidad.

La aventura de D'Annunzio

Es aprobada por el pueblo italiano

Irritación de la opinión francesa

NUEVA YORK, 18—Un incidente en los debates del Tratado de Paz en el Senado dió la ventaja a los demócratas. La negativa de Mr. Lodge a admitir que se votase inmediatamente sobre la primera enmienda demostró, a satisfacción de los demócratas que los republicanos no tienen todavía fuerzas como para hacer aceptar las enmiendas textuales.

Respecto al incidente de Bullit, los americanos residentes en París consideran ridícula la sugestión de que ese incidente podría obligar al secretario de Estado, Mr. Lansing, a presentar renuncia. Este último espera conocer las propias declaraciones de Bullit antes de responder, si lo juzga necesario.

En los círculos de Washington reprochan la acción de D'Annunzio en Fiume, así como las situaciones rumana y polaca, tratando de crear una situación "de efecto" para forzar las decisiones de la Conferencia de la Paz.

D'Annunzio por su popularidad personal y por interés de Italia en la cuestión de Fiume, obtiene la general aprobación italiana, la cual está particularmente descontenta de la falta de apoyo de Inglaterra al principio de las negociaciones de paz.

La opinión francesa está irritada por ese género de incidentes que pueden poner en peligro el trabajo de la Conferencia.

Se expresa la opinión de que es dudoso que el Primer Ministro, señor Nitti, pueda en las circunstancias actuales ejercer contra D'Annunzio el bloqueo o presión.

Además, no se considera probable que D'Annunzio se deje persuadir de abandonar Fiume o que las tropas italianas consientan combatirlo.

La responsabilidad de la demora del arreglo de la cuestión es atribuída por los italianos a las tardanzas de la delegación Americana en tomar una decisión, en tanto que los Americanos consideran que los cambios incesantes de las proposiciones italianas impiden saber a que atenerse.

Se observa que en vista de que las tropas de D'Annunzio llegarían en total a 26.000, 1.500 franco-ingleses no podrían cambiar en nada la situación.

ROMA, 18 — "La Idea Nazionale" dice que las tropas han ocupado en Fiume posiciones estratégicas y establecieron cantones en los barrios de la ciudad dominándola de modo completo. Las primeras resoluciones fueron requisar los artículos alimenticios que se encontraban a bordo de buques y lanchones surtos en el puerto. Los víveres se distribuyen mediante un sistema de tarjetas. Hay abundancia de arroz, azúcar y en cambio hay escasez de carne. "La Idea Nazionale" dice que los fiumenses reiteraron sus propósitos de destruir la ciudad antes de entregarla a los yugoeslavos o cualquiera autoridad que no sea la italiana. Según el citado diario D'Annunzio dispondría de 1.000 hombres del ejército regular y cuatro batallones de voluntarios fiumenses.

ROMA, 18 — "Il Giornale d'Italia" publica informaciones no confirmadas de que los yugoeslavos volvieron a ocupar Gassack.

NUEVA YORK, 18 — Un despacho de París recibido por el "New York Herald" anuncia que la Conferencia de la Paz se abstiene en la intervención de D'Annunzio. Es probable que Italia intente el bloqueo de Fiume y D'Annunzio ceda. Italia se halla desesperada y sus necesidad de carbón y dinero siguen en aumento y mientras se arreglen los asuntos internos, no parece recibir el crédito de Estados Unidos. No cabe duda que la expedición de D'Annunzio causó honda impresión en Italia. Los delegados italianos ante el nuevo incidente que determinó la demora en arreglar definitivamente la cuestión de Fiume, critican a los delegados norteamericanos, pues se hubiera llegado a un arreglo hace una semana y los italianos no hubieran resuelto modificar la proposición enviada a Washington. Todo indica que el incidente provocado por D'Annunzio motivará una demora en el arreglo de la importante cuestión.

EFECTO DE LA ORDEN DEL DIA DEL GENERAL BADOGLIO

ROMA, 18—La Agencia Stefani comunica que la situación de Fiume continúa sin experimentar cambio alguno.

Setenta soldados bersaglieri ciclistas y varios oficiales y soldados de la brigada de Sesia, regresaron a sus cuerpos.

El general Badoglio dirigió una proclama a los soldados que se encuentran actualmente en Fiume, recordándoles que hoy vence el plazo para su regreso a la zona del armisticio.

El general Badoglio continúa, según la disposición del Gobierno de Italia, manteniendo contacto con los principales ciudadanos de Fiume para impedir que sobrevegan incidentes dolorosos provocados por la excitación de los espíritus.

Una amenaza para Europa

¿Sera el bolshevikismo?

NUEVA YORK, 18—Un despacho desde Berlín de "New York World" dice que el ministro de Guerra Noske en una entrevista declaró que los Aliados nos están tratando como perros y deberían apresurarse a ratificar el tratado y dejarme suficientes tropas para mantener el orden, porque si no lo hacen, las consecuencias que preveo serán funestas, no solo para Alemania, sino quizá para toda Europa. El problema más difícil es el de mantener el orden. Al mismo tiempo haré lo posible por cumplir lealmente nuestra parte en el tratado. El ejército alemán será reducido a 250.000 hombres para el primero de octubre y a 200.000 para primero de Enero. El período más crítico sobrevendrá entre el primero de enero al 31 de marzo cuando por las exigencias del tratado habrá que reducirlo a 100.000 hombres. Con este requisito no quedará intacto ni uno solo de tantos batallones n esta circunstancia sería muy peligrosa.

Dificultades

PARIS, 18—Los dificultades creadas en el reino serbio-croata-esloveno por la cuestión de la protección de las minorías en los territorios de la antigua Serbia y de Montenegro, habiendo provocado la renuncia del Ministerio presidido por Mr. Davidovitch, el Príncipe Regente invitó a Mr. Pachitch y a Mr. Trumbitch a dirigirse a Belgrado para conferenciar sobre la situación.

Respondiendo a este llamado, estos dos personajes partieron de esta capital.

Lo del Austria alemana

BERLIN, 18—El diario "Berliner Zeitung Ammittagg" dice que se espera con confianza que el gobierno alemán presente un acuerdo escrito estableciendo que el artículo 6 de la Constitución alemana referente a la unión entre Alemania y Austria alemana, se ajustará a la sección del Tratado de Paz que prohibe esa unión.

El suplicio de Armenia

NUEVA YORK, 18—Según un cablegrama procedente de Armenia, vía París, los turcos han reanudado sus ataques contra los armenios amenazando a estos últimos con un serio peligro. Dicho mensaje fué publicado por la comisión norteamericana pro independencia de Armenia y refiere que los turcos y kurdos están rodeando al país. Los soldados armenios fueron reducidos a la impotencia debido a la escasez de municiones y tuvieron que rendirse después de pelear druamente. Se ha solicitado vehementemente auxilio de diez mil soldados norteamericanos y equipo necesario para treinta mil voluntarios armenios.

Los rumanos comienzan a retirarse de Budapest

BUDAPEST, 18— El ejército rumano dió comienzo ayer a su retirada de esta capital.

Se cree que esta retirada quedará completada dentro de unos quince días.

Disturbios espartaquitas

ASALTO A LOS HOTELES

BERLIN, 18 — (Havas) — Informan de Brunswick que se produjeron varios encuentros entre soldados y elementos espartaquistas en la noche de ayer, cambiándose disparos de armas de fuego.

BERLIN, 18 — (Havas). — La muchedumbre asaltó los hoteles de Hessia para obtener víveres y bebidas. Intervinieron las tropas, resultando varios seriamente heridos.

ACTUALIDAD EN VIENA

VIENA, 18 — (Havas) — Se detendrá el servicio de tropas a partir del 21 del corriente, y se cerrarán los cafés y restaurants a las 20 horas, por falta de carbón.

La paz con Bulgaria

HOY SE ENTREGARA EL TRATADO

PARIS, 18 — (Havas) — Respecto a la recepción diplomática se anuncia: Es mañana a las 10.30 de la mañana que tendrá lugar en el Ministerio de Relaciones Exteriores, la entrega de las condiciones de paz de los Aliados a la delegación búlgara, la que llegó a París el 25 de Julio y reside en el castillo Madrid, en Neuilly.

La ceremonia tendrá lugar bajo la presidencia de Mr. Clemenceau en el gran comedor del Ministerio, donde se celebraron ya varias sesiones plenarias de la Conferencia de la Paz. Asistirá un número restringido de delegados. Hay que notar por lo demás que todas las potencias de la "Entente" no rompieron con Bulgaria. Así entre los grandes potencias, Japón no está en guerra con Bulgaria.

Unos cuarenta periodistas asistirán a la sesión.

Cuando los delegados Aliados hayan tomado asiento alrededor de una mesa, dispuesta en forma de herradura, serán introducidos los delegados búlgaros.

Mr. Clemenceau declarará abierta la sesión y les hará entregar el texto de las condiciones de paz.

Verosímilmente les será acordado un plazo de 15 días para hacer conocer si aceptan o no firmar el Tratado.

La situación en Rusia

Los alemanes en Letonia

PROPOSICION DESAGRADABLE

LONDRES, 18—De fuente inglesa se sabe que los letones recibieron en Febrero último ofrecimientos de ayuda de parte de Alemania, con la condición de que los soldados alemanes puedan radicarse en Letonia, para continuar combatiendo el bolshevikismo y erigir el nuevo Estado en una nación próspera.

Estas proposiciones no han sido desfavorablemente recibidas en Riga.

COPENHAGUE, 18 (Havas) — Comunican de Mitau, anunciando que el general alemán arengó a los comandantes de su ejército sobre las dificultades a que tendrán que hacer frente las tropas si continuaban en Letonia y en Polonia.

HELSINGFORS, 18 (Havas)—La Conferencia de los Estados Bálticos discutió el ofrecimiento de paz del gobierno del soviet ruso.

Francia

El proceso de Caillaux

AUTO DE LA C. DE ACUSACION

PARIS, 18 (Havas) — Los considerandos del auto de la Cámara de Acusación enviando a Caillaux ante la Alta Corte recuerdan los informes suministrados por los representantes oficiales de la entente en Roma a sus gobiernos respectivos sobre las maniobras de Caillaux y que las notas descubiertas en la caja de hierro en Florencia atestiguan que el acusado concluyó un proyecto para apoderarse del poder y para celebrar la paz y que tomó todas las medidas necesarias para alcanzar este resultado.

Los documentos que permanecen en secreto no podrían motivar la inculpación, pero la justicia sin hacer el proceso del pensamiento que debe permanecer libre puede buscar en esos escritos las pruebas de los móviles y de los actos incriminados.

Si Caillaux afirma que son simplemente impresiones de un pensamiento fugitivo, la precaución que tomó para ocultarlos en 1916 demuestra el interés que atribuía para su conservación en secreto.

Los considerandos dan cuenta después de los detalles conocidos del proyecto de gobierno elaborado por Caillaux y después hace mención de su memoria titulada: Los Responsables, eliminando a los franceses que afrontaron la espantosa responsabilidad de defender a la patria en el más trájico período de nuestra historia.

Los considerandos terminan diciendo que cualquiera que haya sido el móvil de los actos de Caillaux de naturaleza de atentar contra los intereses superiores de Francia o de los aliados que obraban contra el enemigo común, el autor de esos actos no es menos culpable de atentados contra la seguridad exterior del estado si los ha, con conocimiento, preparado.

PARIS, 18 (Havas) —La primera parte del texto del auto sobre el envío de Caillaux ante la Alta Corte está consagrada a su misión económica a la América del Sur, a sus relaciones y conversaciones con el sospechoso Conde Minotto y al esencial resumen de un cablegrama del Conde Luxburg.

LA FALTA DE MANTECA

PARIS, 18 (Havas)—El Presidente del sindicat de negociantes por mayor de manteca de Bretagne, declaró a un representante del diario "Le Matin", que si Francia no desea encontrarse totalmente sin manteca para el invierno próximo, tendrá que importar grandes cantidades de manteca de la República Argentina.

UN PROYECTO

PARIS, 18 (Havas)—La Cámara de Diputados adoptó un proyecto tendiente a la creación y organización de una Cámara de Agricultura en cada Departamento.

Inglaterra

SOBRE LA PAZ CON LOS ROJOS

LONDRES, 18 — (Havas) — El gobierno Estoniano pidió a la Gran Bretaña que envíe un representante a conferenciar con los gobernantes de los Estados bálticos que están conferenciando respecto a las negociaciones con el soviet.

Oficialmente no hay nada que señalar respecto a Rusia y no se produjo ningún cambio en la política respectiva.

LA ANEXION DE LA GALITZIA ORIENTAL

LONDRES, 18 — (Havas) — La Oficina de la Prensa de Ukrania asegura que el Consejo de los cuatro jefes de Gobierno, reunido en París se negó a la proposición polaca de incorporar Galitzia oriental a Polonia.

EL EJEMPLO DE BELGICA Y ALSACIA Y LORENA

LONDRES, 18 — (Havas) — El primer ministro, Mr. Lloyd George, en el curso de un discurso, dijo que la lección de Bélgica y Alsacia y Lorena, debería ser una lección para todas las naciones.

Jamás, hubo un castigo más grande que el infligido a Alemania, por haberse apartado del principio de justicia entre las naciones.

Todos los países, monárquicos o republicanos deben recordarlo.

Estados Unidos

Imponente desfile militar

DE LA BIENVENIDA A PERSHING

WASHINGTON, 18 — Saludado por el continuo estruendo de las ovaciones con que la multitud delirante de entusiasmo le daba la bienvenida, el General Pershing condujo a la primera división de las fuerzas norte americanas a lo largo de la Avenida de Pensilvania, para que recibiese el homenaje de la patria.

Fué esta gran revista de tropas la etapa final de la serie de tributos que se le rendían a los ejércitos combatientes.

Centenares de miles de hombres, de mujeres y de niños, formando compactas hileras a ambos lados del trayecto recorrido, se entremezclaban con los guerreros.

El desfile llegó a su punto culminante, cuando el general Pershing pasó por el Arco de la Victoria, para dirigirse a la tribuna oficial donde el vice Presidente, Mr. Marshall, en representación del Presidente de la República, Mr. Wilson, recibió el saludo de este general.

España

ECOS DE UN INCENDIO

MADRID, 18 (Havas)—Anuncian de Sevilla que el monto de las pérdidas experimentadas a raiz del incendio del hospital "Amor de Dios", se elevan a cinco millones.

HUELGA AGRARIA

MADRID, 18 (Havas)—Informan de Verín que debido a haberse declarado la huelga de los agrarios ha quedado paralizada la vendimia.

Grecia

MUERTE DEL POETA SOURIS

ATENAS, 18 (Havas)—Ha fallecido el poeta griego Georges Souris.

Información americana

La Argentina al día

BANQUETE — LAS RENTAS — EL PUERTO DE CONCEPCION — EL URUGUAY — NUEVO FRIGORIFICO — HUELGA GENERAL DE ESTUDIANTES.

BUENOS AIRES, 18—El Embajador de Estados Unidos, Mr. Stimson, dará el 24 de Setiembre un banquete en honor de los miembros de la Alta Comisión Financiera de legislación uniforme recientemente nombrada.

Asistirá a ese banquete el Ministro de Relaciones Exteriores y legisladores.

—Las rentas en Agosto fueron de $ 35.537.000, excediendo en pesos 9.500.000 a las rentas del mismo mes del año anterior.

—Próximamente se realizará la inauguración de las primeras obras del puerto de Concepción del Uruguay.

—Se hacen gestiones para obtener la ocupación de extensiones en la ribera sobre la ensenada para la construcción de un frigorífico, con capitales argentinos y alemanes.

—La Federación Universitaria Argentina realizó esta tarde una sesión con el propósito de ultimar los preparativos de la huelga general de estudiantes que se efectuará el 22 del corriente en toda la república.

ASCENSOS EN EL EJERCITO ANIVERSARIO CHILENO

BUENOS AIRES, 18 — El Poder Ejecutivo envió un mensaje al Senado pidiendo el ascenso de numerosos oficiales del ejército y la armada.

—El Presidente Irigoyen telegrafió al Presidente Sanfuentes felicitándolo con motivo del aniversario chileno.

—El Ministro de Relaciones Exteriores saludó al Ministro de Chile en ésta, señor Figueroa Larraín, en nombre del gobierno y pueblo argentinos.

CONFERENCIA ECONOMICA—LA MISION FRANCESA—EL MINISTRO AUSTRO-HUNGARO.

BUENOS AIRES, 18 — El lunes próximo se reunirá en la Bolsa de Comercio la Conferencia Nacional Económica.

Mañana llegará la misión de aviación francesa, a bordo del vapor "Samara".

Se le prepara una gran recepción.

—Con motivo del conflicto universitario santafecino, renunciaron los profesores.

La Unión Universitaria decidió no concurrir a las clases, estimando que el personal docente no reune las condiciones necesarias.

—El día 20 del corriente llegará el ex ministro austro-húngaro, Barón Otto Hoenning O'Carrell, probablemente investido de la representación del gobierno austriaco.

BUQUE DE GUERRA ITALIANO

BUENOS AIRES, 18—La Legación de la Argentina en Roma comunica que el Ministro de Marina de Italia manifestó que se enviará un buque de guerra italiano a la Argentina.

SALDO DEL COMERCIO—LLUVIAS FESTEJOS DEL 20 DE SETIEMBRE.

BUENOS AIRES, 18— El comercio argentino durante el período de la guerra ha dado un saldo favorable de 1.652 millones de pesos oro.

Se mantienen los altos precios de los tejidos de hilo, de lana y de algodón a pesar de que la industria nacional evita mayores alzas.

Los diarios saludan a Chile con motivo de su aniversario.

Esta tarde habrá una recepción en la Legación de Chile.

La lluvia es general en todo el país.

La Oficina Meteorológica anuncia de que es probable que la lluvia continúe.

El Comité Nacional Italiano Pro Patria ofrecerá el 20 del corriente un vermouth a los reservistas italianos recientemente regresados.

El golpe del Perú

Políticos deportados por el actual gobierno

LIMA, 18—Los políticos embarcados ayer fueron los siguientes:

Abraham del Solar, Julio Chaves Cabello, Luis Pardo, Juan Durand, Carlos Heeren, Felipe Barreda, José Letona y Germán Arenas.

En el vapor "Ucayali" fueron embarcados los señores Carlos Concha, capitán de Fragata Manuel Gardo, Mayor Henrio, Prefecto Linna, Coronel Octavio Negrete.

El Intendente señor Manuel Rivero ha renunciado y lo reemplazará el Coronel Gonzalo Tirado.

El Ministro de Perú en el Uruguay señor Víctor Andrés Belaunde ha renunciado a su cargo de manera indeclinable.

Se afirma que los Ministros de Gobierno y de Justicia renunciarán.

En Consejo de Ministros se acordó el nombramiento de una comisión para que aprecie los daños ocasionados por los sucesos del miércoles último.

El Congreso resolverá sobre la dualidad de los procesos electorales.

El Consejo Sanitario ha contratado por un año los servicios del facultativo norteamericano Hansen.

El Encargado de Negocios de Inglaterra, Mr. Mannors, presentó al Gobierno al Agregado Naval teniente Hirst.

El señor Luis Ulloa partió para Europa a fin de colaborar en la labor de la delegación peruana ante la Liga de las Naciones.

El vapor "Ucayali" conduce a tres deportados más de los anunciados.

De Chile

Noticias políticas

MUERTE DE SENADOR LYON ANIVERSARIO PATRIO

SANTIAGO DE CHILE, 18 — Se ha clausurado la Convención del Partido Radical, acordándose que la próxima convención se reuna en Valparaíso en 1921.

Se acordó también que el partido se retire de la alianza.

En los círculos políticos es muy comentada esta resolución, creyéndose que este retiro creará una nueva combinación política.

—El transporte «Maipo» zarpa hoy en viaje comercial con destino a Europa.

—El ministro de Inglaterra en ésta dió su pésame al gobierno con motivo de la muerte del señador Lyon, miembro de la embajada presidida por el señor Tocornal.

—Hoy se inaugurará el Primer Congreso Nacional Gráfico con la asistencia de numerosos delegados de las provincias.

—El Presidente de la República no ha dado ningún paso para solucionar la crisis ministerial.

The National City Bank of New York

FUNDADO EN 1812

CAPITAL Y RESERVAS: $ 70.000.000 ORO

Comunica a su distinguida clientela y al público en general, que el día 1.o de Octubre próximo inaugurará una sub-sucursal en la Avenida General Rondeau N.o 1739, donde tendrá el agrado de ofrecer sus servicios bancarios.

Sucursal de Montevideo: 25 de Mayo y Zabala

2804-dgo.mls.vs.pte.

Información especial de la Argentina

De nuestros corresponsales

Ascensos en el ejército y la marina

MENSAJE DEL EJECUTIVO

BUENOS AIRES, 18 — El Poder Ejecutivo ha enviado esta tarde a última hora, un mensaje al Senado pidiendo un acuerdo para promover al grupo de contraalmirantes a los capitanes de navío señores Juan Pefabet y Julián Irízar, de capitán de navío a los capitanes de fragata señores Nelson Page, Manuel Trueba, José J. Cross, 2.o Pedro Scutari, Segundo Storni y Octavio Cucto. Otro mensaje solicita el acuerdo para ascender a generales de división a Gregorio Vélez y Ricardo Cornell; generales de brigada a los coroneles Carlos J. Martínez, Enrique Jaureguiberry y Nicolás de Vedia; coroneles a los tenientes coroneles Victoriano Loza, Andrés Giñazú, Eduardo Tello, Enrique Méndez, Benjamín González, Alejandro Fernández y Moisés Molla.

NUEVO ADMINISTRADOR ADUANA EN ROSARIO

BUENOS AIRES, 18—El Ministro de Hacienda, doctor Salaberry, se trasladó anoche al Rosario a fin de poner en posesión del cargo al nuevo administrador de Aduana de esa ciudad, señor Miguel Rodal.

LAS OBRAS DEL PUERTO EN CONCEPCION DEL URUGUAY

BUENOS AIRES, 18—La Dirección de Navegación de Puertos ha pasado una nota al Ministerio de Obras Públicas haciéndole saber que a mediados del mes próximo estarán en condiciones de ser libradas al servicio público las nuevas obras del puerto de Concepción del Uruguay y el muelle alto en el nivel destinado a facilitar las operaciones de carga y descarga y desembarco de pasajeros aun en altas crecientes.

DESAPARICION DE LOS EQUIPAJES DE UN MINISTRO

BUENOS AIRES, 18—El Ministro argentino en Bolivia, señor Olascoaga, visitando esta tarde al Ministro de Obras Públicas para interesarlo sobre la investigación que pueda dar por resultado descubrir el paradero de su equipaje que venía con él. A la Quiaca llegó el equipaje el 6 de Agosto. Sin embargo, el doctor Olascoaga no sabe qué rumbo ha tomado, no obstante las empeñosas averiguaciones que hizo en el primer momento. El doctor Torello, ha prometido dedicar al asunto preferente atención no sólo porque con el equipaje vienen objetos y documentos de valor, sino porque la demora de la entrega importe un buen servicio a los ferrocarriles de la Nación.

El conflicto estudiantil

HACIA LA HUELGA GENERAL

BUENOS AIRES, 18—La Federación Universitaria Argentina, realizó esta tarde una animada sesión con el propósito de ultimar los preparativos para la huelga general de estudiantes que se llevará a efecto el lunes 22 en todo el país. Dicha institución realizará el lunes próximo un mitin en el teatro para protestar la intromisión de la política en la enseñanza, acto al que asistirán los representantes de diversos establecimientos de instrucción secundaria y universitaria metropolitanos y del interior. Harán uso de la palabra los presidentes de las federaciones universitarias argentinas de B. Aires, Santa Fe y La Plata y un delegado de Chivilcoy. Se ha enviado hoy un telegrama a la Federación Universitaria de Córdoba, señor Barros pidiéndole asista al acto. Durante la tarde de hoy, varias comisiones de estudiantes han visitado a sus compañeros de los colegios nacionales y escuelas normales para ultimar los preliminares de la huelga.

EL AVIADOR KINGSLEY

Realizará nuevos vuelos

BUENOS AIRES, 18 — El piloto inglés señor Kingsley, popular entre nosotros por los raids a Montevideo e interior del país, dará nuevamente principio a sus actividades aéreas en la semana entrante para lo que ha recibido dos aeroplanos de Haviland de 375 H. P. El mayor Kingsley realizará vuelos demostrativos bajo la fiscalización de la Cía de Transportes Aéreos formada recientemente entre nosotros y de que es aviador y director técnico.

Trascendentales innovaciones

EN EL CODIGO RURAL

BUENOS AIRES, 18—Fué presentado hoy en la Cámara el informe de reforma del Código Penal.

Desaparecen en el nuevo Código las leyes de residencia y de Defensa social. Se establece la abolición de la pena de muerte y el duelo queda como un delito especial. El adulterio y el infanticidio serán tratados según los más recientes progresos de la Legislación.

ECOS DEL TURF

DE WILLIAM DAY

Dificultades inherentes al oficio de cuidador

LOS PROPIETARIOS MANIATICOS Y DE LO QUE HACEN

He aquí un ejemplo del modo indirecto como los amigos se mezclan en cosas en las cuales no tienen nada que ver. Un irlandés viene un día a visitar los caballos de uno de sus amigos, sin embargo, con licencia de este último. Nada le gusta al habitante de la Irlanda; se va con [illegible], no habiendo encontrado nada bueno y llevando consigo una lista de reproches. Nada estaba arreglado como debía estarlo en una caballeriza de carreras: en todo caso nunca había visto nada semejante en su país; de hecho no formuló nada, y la sola vez que quiso hablar, hizo un falso raciocinio. Dijo que la avena era de mala calidad, y como se le preguntara porqué era de mala calidad, contestó que era avena nueva; pues, nos encontrábamos en el mes de Abril, y creemos que en esta época se puede dar la avena del año anterior; quiso comprar una y en todo caso, estaba lejos de aprobarlo. Por lo demás, este señor pasaba de pretendido al querer reconocer avena nueva por la inspección de algunos granos en el cajón de la reja. Su visita fué corta, pero la relación que de ella hizo fué mucho peor todavía.

No hay nada más deplorable para un propietario que un séquito de amigos demasiado celosos, y repetimos siempre que más cuenta le hace a un hombre que hace correr, oír a su compositor que a sus amigos.

Muchas veces las razones del cambio de caballeriza de los caballos son verdaderamente divertidas. M. Hilton retiró sus caballos de la caballeriza de Harlock, porque uno de ellos se había ahogado con una zanahoria y se dijo: "era la culpa del compositor" Otro hizo lo mismo porque su caballo no había ganado el Derby.

Hemos conocido a un propietario que exigía que se les hiciesen los vasos a sus caballos en su presencia: de ese modo tenía siempre algunas observaciones que hacer: a veces el vaso era demasiado recortado, otras veces no lo estaba lo bastante; [illegible] clavos, estaban mal puestos, etc., etc. Sin embargo, [illegible] siempre una proporción [illegible] de caballos mancos: [illegible] pequeña manía que por lo [illegible] gran consecuencia.

Otro irlandés nos trajo un día un caballo de dos años, con una cola [illegible] por el suelo; le dijo [illegible] el largo habitual. Cuando este señor lo vió entró en una cólera terrible. Estando cercano el día de la carrera, nos dejó el caballo, que ganó; pero inmediatamente después lo sacó de nuestra caballeriza y nunca más nos volvió a hablar.

LO QUE SUCEDIO EN LA CABALLERIZA DE LORD PALMERSTON

A más de los amigos, hay también los antiguos servidores que son una raza terrible para perturbar la paz de los compositores. Los cocheros, sobre todo, que por celo dan consejos a su patrón, concluyen por hacerle creer sus teorías, absurdas la mayor parte de las veces. Fué un antiguo servidor que lo acompañaba quien decidió a lord Palmerston a retirarnos sus caballos que había tenido no solamente nuestro padre, sino nuestro abuelo también. El groom influyente, quería que se ensayasen los caballos sin que estuviesen listos. Como no se le obedeció en el acto, fué a quejarse a su patrón, que lo oyó y le hizo de trasmitirnos la orden de entregarle los caballos. Ahora sucede también muchas veces que el retiro de los caballos es un poco forzado; por ejemplo cuando no hay más dinero, se va a buscar crédito a otras partes.

ARREGLO DE LAS CUENTAS DEL COMPOSITOR; INCONVENIENTE DE NO SER PAGADO EN TIEMPO OPORTUNO; EJEMPLO DE GENEROSIDAD—

Es creencia general que los compositores pueden enriquecerse fácilmente, sin embargo, corremos muchos riesgos, sobre todo con el modo actual de arreglar las cuentas. Algunos propietarios que pasan por ricos no tienen dinero muchas veces; a lo menos así lo dicen. En teoría, las cuentas deben arreglarse cada trimestre; en la práctica es muy distinto. Hay muchos que pasan meses sin pagar, cuando pagan.

Somos muy desgraciados en Inglaterra bajo ese punto de vista. Hemos oído decir que se le debía más de 100.000 pesos oro a sir John Scott, el compositor, a más de su corriente anual; cobró una parte y concluyó por morir en una posición acomodada. Pero perdió más de 60.000 pesos oro. Se vé, pues, que todas no son rosas en el oficio de compositor.

Pero al lado de estos señores que son morosos, seríamos ingratos de no decir que hay muchos con los cuales los negocios dan gusto, y que no solamente pagan sus deudas, sino que también adelantan dinero, para no privar a su compositor del beneficio del interés; podríamos citar a varios.

RETIRO INEXPLICABLE DE CABALLOS—

Muchas veces hay propietarios que cambian sus caballos de mano sin que se sepa por qué; podéis estar seguros que en muchos casos, es porque no pueden pagar. Es muy desagradable eso de una mala fama a un hombre, sin razón, y por la simple ley del más fuerte sobre el más débil. El compositor tiene el derecho de fustigarse.

Las próximas reuniones

Los programas completos

SABADO 20

Premio Vigorio Emanuele III.—1500 metros

1 Julián XII 57
2 Fresquete 57
3 Valor 57
4 Pegajosa 55
5 Queen of Heart 55
6 Oriana 55
7 Innovación 55
8 Nochebuena 55
9 Black Watch 54
10 Baracaldés 54
11 Embroca Pita 54

Premio Remate—1400 metros

(1 Tata Dios 55
(2 Juguete 44
3 Aspirante 52
4 Canejo 51
5 Moscardina 49
6 Patota 48
7 Seductor 48
8 Lutecia 46
9 Reliance 46
10 Ninive 46
11 Conjuro 46
12 Alvarado 46
13 Pérfida II 44
14 Yerba Mota 43

Premio Italia—1400 metros

1 Torpedero 54
2 Quico 54
3 Tipsy 54
4 Cien Fuegos 54
5 At Last 54
6 Basilio 54
7 Brave Chap 54
8 Camouflage 54
9 La Gloire 52
10 Maruxa 52
11 Mi China 52
12 Petty Blanche 52

Premio Roma—1300 metros

1 Lucano 58
2 Pictorial 55
3 Epopeya 53
4 El Vasco 52
5 Tommy 49
6 Piquer sur quatre 49
7 Fresquete 49
8 Chula 47
9 Reliance 47
10 Baracaldés 46

Premio Cavour—1600 metros

1 Vainqueur 54
2 Saleroso 54
3 Blairmount 54
4 Rasta 54
5 General Petain 54
6 Banano 54
7 Zarcero 54
8 Playera 52

Premio Garibaldi—1200 metros

1 Last Word 60
2 Royal Sir 57
3 Titta Ruffo 57
4 U. 35 46
5 Retamo 44
6 Rústico 43

Premio XX de Setiembre—2500 mts.

1 Don Raúl 58
2 Bristol 58
3 Tolbiac 57
4 Arenales 56
5 Embeleco 50
6 Don Tomás 49
7 Urbano 48
8 Fieramosca 46

Premio Mazzini—2000 metros

1 Chápiro 60
2 Soixante quinze 51
3 Pergamino 53
4 Creix d'Or 49
5 Mascotón 48
6 Norfolk 48
7 Barón 47
8 El 73 44
9 Banano 42
10 Bay Rhum 42
11 Blandengue 42

DOMINGO 21

Premio Ricaurte—1500 metros

1 Colillero 54
2 Vives 54
3 Piquer sur quatre 54
4 Irún 54
5 Irónica 52
6 Chichón 51

Premio Remate—1600 metros

1 Don Marcelo 57
2 Embeleco 55
3 Tata Dios 55
4 Indio Muerto 54
5 Seductor 50
6 Canejo 49
7 Segundo Triunfo 48
8 Conjuro 46

Premio Milucha—1400 metros

1 Esnea 55
2 Patota 55
3 Yerba Mota 55
4 Epopeya 53
5 Queen of Heart 51
6 Vanyvan 51
7 Chula 49
8 La Raisa 49
9 Gallega 49

Premio Benz—1600 metros

1 Zapallar . . . . . 5[illegible]
2 Pirincho 56
3 Tenebrosa 56
4 Gavilán 55
5 Don Marcelo 53
6 Cigale 51
7 Flavella 51
8 Bucólica II 50
9 Kaporal 47

Premio Jockey Club (clásico) — 2000 metros

(1 Liniers 57
(2 Pasteur 57
3 Torterolo 57
4 Rey Sol 57
5 General Petain 57
6 Banano 57

Premio Bibelot—1400 metros

1 Ramuntcho 54
2 Tipsy 54
3 Basilio 54
4 Yapeyú 54
5 Pascualón 54
6 Camouflage 54
7 Brave Chap 54
8 At Last 54
9 Jurel 54
10 Onified 54
11 Nobleza Gaucha 52
12 La Gloire 52
14 Maruxa 52
15 Ipres 52

Premio Rodin—2200 metros

1 Tic Tac II 60
2 Aviador II 61
(3 Bristol 55
(4 Chápiro 54
5 Urbano 45
6 Garzón 43
7 Fieramosca 43
8 Mascotón 42
9 Barón 41

Premio Verona—1300 metros

1 Titta Ruffo 49
2 Zapallar 57
3 Rodaballo . . . . . [illegible]
4 Nobleza 50
5 U. 35 48
6 Retamo 47
7 Creusot 47
(8 Colillero 45
(9 Tommy 40
10 Boulanger 41
11 Fresquete 40

El gran Premio Nacional

¿VENDRA ELASTICO A DISPUTARLO?

Buenos Aires, 18—A EL TELEGRAFO.—Se me informa, y creo que debe tener fundamento la noticia, de que la ecurie Guayabos ha resuelto llevar a Maroñas al potrillo Elástico, hijo de Diamond Jubilée y Elástica, ganador de una carrera, para hacerlo disputar el Gran Premio Nacional en el que se encuentra inscripto con el nombre de Tiburón. A ser exacto esto, el producto será embarcado con destino a esa dentro de unos días.

Hablando al respecto con algunos propietarios de studs y entraineurs, muchos de estos me han manifestado su intención de inscribir el próximo año, en la debida oportunidad, en los premios clásicos que ahí se disputan, en mayor proporción que hasta ahora, lo que, sin duda alguna, contribuirá en mucho al lucimiento de las carreras maroñenses. Por lo pronto no se puede mejor, que si el potrillo Elástico disputa el Gran Premio Nacional, éste tendrá grandes atractivos, desde que en él va a intervenir un elemento a quien Liniers no ha tenido oportunidad de "frencar" todavía...

Corresponsal.

El agua

Desde anoche llueve con una insistencia evidente. Lluvia mansa, penetrante, que se estanca y encharca la tierra.

La pista sufre las consecuencias y si la lluvia continúa es muy posible que para el domingo se suspenda el Premio Jockey Club. Pero también es posible que para aquella fecha se haya restablecido el tiempo y la pista se encuentre en estado normal.

Tomando precauciones

A más de uno ha puesto en alarma lo sucedido con Calicot. ¿Cómo?—se han dicho—¿ahora se castigan las irregularidades? Y, por las dudas, han colocado las barbas en remojo.

Veremos si se continúa con el mismo tren de rigurosidades, lo que mucho aplaudiríamos. Y entonces se quitaría esa confianza en la impunidad que tienen ciertos elementos que por desgracia abundan...

Por partida doble

Tita Rufo está anotado para el sábado y el domingo próximos. También en dos reuniones apareció anotado cuando debutó en Maroñas con el mejor de los éxitos.

Es de creer que el hijo de Haya nos borre la impresión de su pésima carrera última. Anda como para ganar y en realidad, si se tiene tino en presentarlo, debe ser una fija donde corra.

¡No olvidarlo, que éste es muy bueno!

En el Salto

Damos enseguida los desarrollos y resultados de la reunión realizada el pasado domingo en el Salto. En esa reunión debutó Agua Mansa, ex pupila de Estados en ésta, y alcanzó un fácil triunfo.

He aquí la información a que nos referimos:

PRIMERA CARRERA — 600 mts.

Volvió a triunfar Tachuela como se le dió la gana. Segunda Flor del Aire y 3.o Tierra Negra.

1.o Tachuela mestizo del Stud Concordia (Medina) $ 2.65 y 2.60; 2.o Flor del Aire, 3.65; 3.o Tierra Negra, 4.o Camelia. No place; Carambola. Aqueronte. Ganada por medio cuerpo; el 3.o a varios cuerpos. Tiempo: 39 1|5.

SEGUNDA CARRERA— 550 mts.

En la partida que fué buena, Vengadora sin vengar a nadie, entró la puntera perseguida de cerca por los demás. En el codo se agruparon entrando Sanducero y Burucuyá parejos en la recta. A rigor de látigo cruzaron la raya haciendo "deat heat". La sentencia fué legal sin te tubear. Sin embargo, hay quien asegura que desde el Palco se vió como asomaron primero los pelos del hocico de Sanducero... Es claro, como que a peludo nadie le gana!

1.o Sanducero, del Stud Principiante, $ 3.75 y 3.50 (Medina). 1.o Burucuyá, $ 2.75 y 2.55 (Acosta). Puesta, 3.a Vengadora, 4.a La Nérida. No place: Matador. El 3.o a 1 cuerpo. Tiempo: 33.

TERCERA CARRERA—1200 mts.

Esta prueba quedó reducida a un match más insulso que puchero sin sal. Roma la peleó un rato a Manchuria para después desprenderse y ganar a galope de desocupado.

1.o Roma por Orinoco y Verdad, del Stud Roma, (Grec), $ 2.41. Ganada por varios cuerpos. Tiempo: 1.16 2|5.

CUARTA CARRERA — 800 mts.

¡Que matungo cojo había sido el tal Secante! Mérito lo peleó, dejándolo partido por mitad del camino; aprovechó la cosa Walkiria y como una crack se adjudicó la prueba, resistiendo la carga final de La Grippe, que solo sirve para escoltar en el triunfo a la ganadora por 3|4 cuerpo. Tercero Mérito que un rusch final reaccionó valientemente.

1.a Walkiria, mestiza, del Stud Bompland, (Burgos), $ 5.75 y 2.95, 2.o La Grippe, $ 2.90, 3.o Mérito. 4.o Secante. Ganada por 3|4 de cuerpo; el 3.o a varios cuerpos. Tiempo: 54 4|5.

QUINTA CARRERA — 1200 mts.

Campanazo le sacó el cuerpo a los 59 kilos. Sobre un total de 741 boletos, 470 pertenecían a la pareja del Stud Bompland, Santarellina y Garufa.

Una fija sin precedentes a juzgar por la pizarra. Jacobita comandó el lote breves momentos abandonando el puesto por los 800 ante el empuje de Santarelline; los demás bien agrupados y cerca de los delanteros. Antes de volcar el codo final las distancias se acortaron destacándose en la recta la debutante Agua Mansa para no ser más alcanzada. Precedía a Santerelline por 1 cuerpo y ésta a su compañera de techo, Garufa, por otro cuerpo. Jacobita visiblemente cansada, lejos, buscando trébol de cuatro hojas.

1.a Agua Mansa por Mazán y Agua Vera, del Stud Salteño (German) $ 8.55. 2.a Garufa. 3.a Santarelline. Ganada por 1 cuerpo, el 3.a a 1 cuerpo. Tiempo: 1.18.

Urgence

Esta yegua, que en Maroñas defendió los colores del Stud Salteño, ganando una carrera, fué más tarde llevada al Salto, y ahora nos anuncian desde la ciudad del litoral que acaba de ser vendida para el Brasil.

Por la hija de Pelayo y Utopía se ha pagado la suma de $ 800.

Acteón

El hermano de As de Espadas—y también de As de Bastos, que ganara buenas carreras en Maroñas,—parece que llegará en breve a ésta.

Por lo menos, un diario bonaerense dice así.

Nos informan que Acteón, el hermano de As de Espadas, será trasladado en breve a Maroñas y que después de un breve reposo, defenderá en aquellas pistas los colores de una conocida caballeriza.

¿Tendrá allí más éxito que en Palermo? Es de esperar que sí; que rará las de Saca Chispas, Rodín, Ricaurte y otros Diamond.

Turf en Francia

EL GRAN STEEPLECHASE DE AUTEUIL

El corresponsal de un periódico argentino, envía a éste desde París, las siguientes líneas relacionadas con el turf francés:

Señor Director:

El día del gran Steeplechase de la Paz ha sido sensacional como fiesta social.

Tiempo espléndido, público numerosísimo, que con dificultad lograba encontrar sitio dónde colocarse, tanto en las tribunas como en la terraza o elipse del precioso parque de la "Butte Mortemart" del Bois de Boulogne, admirablemente florido.

La carrera, de por sí, no podía ser sensacional, vista la superioridad de antemano descontada, del único caballo inglés "Troytown", que triunfó con toda felicidad sobre sus modestos competidores franceses.

El carácter internacional de la prueba estaba asegurado no solamente por la presencia del caballo vencedor, sino también por la nacionalidad de algunos propietarios de caballos franceses, que llevaban los colores italianos del señor Ranucci, y cora bastante rara en esta carrera, los colores argentinos de un señor Julio Blanco. Bien digo, un señor, porque dicha persona era desconocida en el turf francés y supongo también en el turf argentino, a menos ustedes tienen la curiosa costumbre de esconder la personalidad física bajo una ensalada de pseudónimo, mas que pintorescos (Esmeralda, Porvenir, La Liga, España, etc. etcétera).

El señor Blanco se pagó el lujo de adquirir uno de los competidores, "Sainfolerotte", en la bonita suma de 75.000 francos, precio que la prensa ha considerado muy exagerado después de la carrera, en la cual el caballo no figuró, pero que no era de tal manera exagerado puesto que el caballo al salir a la cancha, era uno de los primeros favoritos, por haber ganado, pocos días, el steeple [illegible] anual de Enghien.

EL PREMIO DE LA MARNE

La carrera verdaderamente interesante del día del gran Steeplechase, fué la carrera de la Marne, para caballos de las naciones Aliadas, montados por oficiales que hubieran tomado parte en la gran guerra.

El público lanzó un grito de entusiasmo, verdaderamente espontáneo, cuando el pelotón de los diez corredores pasó el salto de agua, frente a las tribunas, sin cometer una falta y con un brío incomparable. La llegada, muy disputada entre los tres primeros, hizo delirar de entusiasmo al público.

Los tres primeros, Troupier, Ma Loute y Montagnard, habían hecho toda la campaña y ostentaban aún rastros de gloriosas heridas.

Troupier, el ganador, había sido caballo de guerra del hijo de su propietario, el príncipe Murat, presidente de la Sociedad de Steeplechase. El nombre mismo del caballo, Troupier, no podía haber sido más apropiado para el primer "military" llevando el nombre de la gran batalla de la Marne.

París 11 de Julio de 1919.

J. Aninat.

TURF ARGENTINO

El Stud Curupayti

El veintitrés del corriente los señores Bullrich y Cía. procederán a la venta en remate público de todos los pensionistas de la ecurie Curupayti, a saber: La Glorieuse, Julio César, General Mangin, Alice y Tugale.

La manquera de Escorpión

Según ya se ha informado, el representante del Stud Provincial se mancó la semana pasada al someterle a un ejercicio. El mal de Escorpión reside en la rodilla y se le hará una seria cura. De manera que la ausencia del hijo de Druid, según se calcula, se prolongará hasta la iniciación de la temporada clásica de 1920.

El paseo a Arenales

Ha sido fijado para el miércoles veinte y cuatro del corriente, el tradicional e interesante paseo a la estancia Arenales, del doctor Benito Villanueva, donde actualmente se encuentra instalado con carácter provisorio el lote de productos que este año envía a las ventas el haras Chapadmalal.

REUNION DE AYER EN PALERMO

Desarrollos y resultados

PRIMERA CARRERA

Bajo lluvia y con pista pesada se inició la reunión. Puestas en movimiento las potrancas perdedoras, salió en punta Sin Alma perseguida por Alpina, Diaphane, Nazca y La Pellerina. Frente a las populares atropelló Alpina ganando con facilidad.

Premio Los Olmos — 1500 metros (Pista pesada)

1 Alpina 56 k, por San Jorge y Albilene de la Petite Ecurie, R. Pelletier	17770	930
2 Sin Alma 56, F. Arcuri	1534	589
3 Diaphane 56, A. Sánchez	3512	1554
4 Nazca 56|54, G. Greme	1194	558
La Pellerina 56, M. Altamiranda	467	208
Totales	24877	4169

Retirados: Magdala, Cricke.

Dividendos: de Alpina, $ 8.25 y 4.10; de Sin Alma, $ 5.40.

Ganada por 2 1|2 cuerpos; la 3.a a 4 cuerpos.

Tiempo: 1.36 4|5.

Entraineur: José Bentancur.

SEGUNDA CARRERA

Corrió en la vanguardia Aliado seguido de Epsom, Intruso, Dusty Day. Frente a las tribunas populares cargó Dusty Day que se impuso marcando un buen tiempo.

Premio Bala Rasa — 1200 metros

1 Dusty Day 56 k, por Dusty Miller y Betelegeuse, del Stud The Field, R. Lanatti	327	559
2 Epsom 56, A. Sánchez	1599	1025
3 Intruso 56|54, G. Greme	1105	668
4 Manuelito 56, J. Bastías	1635	976
Pollino 56|53, A. G. Boreau	4755	3375
Antuco 56, S. Ruiz . .	1196	492
Gorila 56, A. Grassi . .	1031	758
Aliado 56, E. Mutio . .	541	461
Panoli 56, M. Lema . .	1206	354
Nerón 56|53, J. Deboin	3315	2410
Totales	17211	11678

Retirados: Gran Tunante, Don Yo.

Dividendos: de Dusty Day, $ 34.85 y 11.00, de Epsom, 6.85; de Intruso, 9.55.

Ganada por 1 y 1|2 cuerpos; el 3.o á 3|4 cuerpo.

Tiempo: 1.14 3|5.

Entraineur: Gregorio Mañia.

TERCERA CARRERA

Palmerín hizo el tren hasta volcar el codo donde atropelló Amarreté II que llegó a la raya con apreciable ventaja.

Premio Pleamar—1800 metros

1 Amarrete II, 53 k, por Ormeville y Altea del Stud La Jorgelina, A. F. Ardué	3852	1674
2 Palmerín II 48|47, I. González	5378	3726
3 Dunquerque 48|47, E. Peñaloza	4861	2116
4 Semprun 51|50, B. Ardouin	4087	2142
Cacholote 51|50, J. J. Dolán	2124	1187
Cicerón 48|47, A. C. Gallo	401	318
Jonquil 48|47, M. Etchechourry	946	537
Totales	21334	11683

Retirados: Otero, Precursor, Cynet, Certero, Aduar.

Dividendos: de Amarrete II, pesos 9.25 y 4.70; de Palmerín II, 3.10.

Ganada por 4 cuerpos; el 3.o a 2 1|2 cuerpos.

Tiempo: 1.54 1|5.

Entraineur: Isolino Pérez.

CUARTA CARRERA

Sandolín se impuso de extremo a extremo.

Premio El Gaucho II—1000 metros

1 Sandolín 54 k, por Jardy y Pipita del Stud A. E., A. Grassi	8931
2 Júbilo II 57, M. Altamiranda	4126
Total	13057

Retirados: Cabool y Candileja.

Dividendos: de Sandolín, $ 2.[illegible]

Ganada por 1 y 3|4 cuerpos.

Tiempo: 1.39 4|5.

Entraineur: Vicente Fernández.

QUINTA CARRERA

Melik fué retirado por su propietario, á último momento, por no estar la pista en condiciones normales. La carrera fué ganada por Alcoy, de extremo a extremo, á pesar de haberse visto hostigado por Hilera.

Premio Le Temps—1100 metros

1 Alcoy 53 k, por Amsterdam y Anopea del Stud Montiel, M. Acosta	9697
2 Hilera 47|43, T. Torrilla	[illegible]
3 Habano 47, M. Altamiranda	12626
4 Sorna 40|42, I. González	2566
Total	[illegible]

Retirados: Melik y Cirilo.

Dividendo: de Alcoy, $ [illegible]

Ganada por 1 cabeza.

Tiempo: 1.5 3|5.

Entraineur: [illegible]

SEXTA CARRERA

En punta Gasna seguida de En Guardia, Invernesa. Frente a las populares pasó La Reina, ganando bien.

Premio Magneto — 1300 metros

1 La Reina 56 k por Parquina y Parthenais del Stud Kearsage, T. N. Fernández	1258	2223
2 Saida 56|54, G. Greme	7472	3837
3 Magnolia 56, S. Ruiz	909	[illegible]
4 Invernesa 56, N. Berazategui	1347	712
Salopia 56|53, J. Daguerre	1563	[illegible]
Quena 56, T. Batista	1820	774
En Guardia 56, M. Lema	11261	2416
Totales	28764	12221

Retirados: Céspita, Evocación, Marpesa.

Dividendos: de La Reina, $ 11.07 y 4.00; de Sabia, 2.15.

Ganada por 1 y 3|4 cuerpos, la 3.a a 2 cuerpos.

Tiempo: 1.26 2|5.

Entraineur: Rafael Camera.

SEPTIMA CARRERA

Sidra salió en la punta seguida de Bullita y Yaví. Al final atropelló Copelina que consiguió ganar por 1|2 pescuezo.

Premio Betebé—1200 metros

1 Copelina 55 kilos, por Vendome y Chitrier, del Stud El Simpático, F. Arcuri	6220	3562
2 Quickness 55|52, H. Nicoll	1128	599
3 Pasaplata 58, R. Pelletier	6552	3596
4 Bullita 55, M. Lema	4503	2250
Sidra 58, R. Carabajal	2572	1175
Gelosa 58, G. Benvenutti	2239	1055
Yaví 58, A. Grassi . .	3592	2220
The Fly 55|53, G. Greme	2784	1520
Saltona 52|49, A. G. Boriani	1172	793
Totales	34080	17169

Retirados: Céspita, Evocación, Marpessa.

Dividendos: de Copelina, $ 2.15 y 3.15; de Quickness, 8.70; de Pasaplata, 3.75.

Ganada por 1|2 pescuezo; la 3.a a 2 cuerpos.

Tiempo: 1.15.

Entraineur: Timoteo Paredes.

OCTAVA CARRERA

Premio Rosedal—2200 metros

1 Tingel 40|43 kilos, por Américo y Tintagel, del Stud Abrojo, M. Acosta . . .	13140
2 ¡Iup! 48, R. Carabajal	18925
3 Lance 55, G. Greme	21110
4 Pringles 50|47, J. J. Dolan	2015
Totales	55260

Retirados: Cavador, Volunteer, Crisis, Monserrat.

Dividendos: de Tingel, $ 7.00.

Ganada por 2 1|2 cuerpos.

Tiempo: 2.31 1|5.

Entraineur: Luis Sasal.

AVISOS ECONOMICOS

Hasta 20 palabras $ 0.30 POR TRES PUBLICACIONES

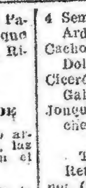
EMPLEADO se ofrece para escritorio comercial, con 4 años de práctica en contabilidad y escritura a máquina. Conoce el interior de la República y da referencias y garantías a satisfacción. Contestar a Poste Restante a M. B. A. 2903-st.25.

SE NECESITA un socio con un capital $ 25.000 para establecer una industria de grandes utilidades. Verse con el industrial señor Esio, Maciel N.o 1488. stb.20.

VENDO — Molino Harinero Joel 9 bolsas diarias, Sasor 6 clasificaciones, barra, poleas, trasmisiones. Doy facilidades. Colonia Britos, Florida.

INJECTION CADET

EN 3 DIAS Cura cierta Y SIN PELIGRO DE LAS ENFERMEDADES SECRETAS Farmacia DUREL PARIS, 9, boulevard Denain y en todas las Farmacias.



Extracto de Malta Montevideana

EL MEJOR TONICO

BARRACA propiedad central. 1000 metros. Vende escritorio Mondino, Bolsa. 2845-stb.23.

GRAN HOTEL — Buena clientela, muy acreditado, en Río Grande. Vende facilitando pago, Escritorio Mondino, Bolsa. 2841-st.23.

ROSALIA MENGUD DE FAVARO, Buenos Aires, 638. Dibujo, pintura y repujado en cuero y metal, pintura a pluma, bordados, encajes y armado de labores. Lecciones repujado 1 $ o|u. Dibujo, pintura a pluma, 3 $ mensuales. h.n.o.

SE ALQUILAN dos casas, Olimar 1[illegible] y [illegible] [illegible] 1443. 2777-st.12.

LOCOMOTORAS — Hay disponibles varias locomotoras. Orenstein Koppel, de 25 H. P., 2 ejes. Compañía Nacional: Rincón y Treinta y Tres. 2593-h.n.o.

TERRENO. Gran [illegible] para [illegible], [illegible] tranvía, Maroñas. Vende escritorio Mondino, Bolsa. [illegible]

CASA [illegible], buena ubicación. Facilidad de pago. Vende escritorio Mondino, Bolsa. [illegible]

CAMPO—[illegible] hectáreas, arroyo [illegible]. Gran frente carretera a [illegible]. Casa, galpones, molino. Vende escritorio Mondino. Bolsa. [illegible]

CASA QUINTA—Gran frente, Avenida Garibaldi. Buena casa, comodidades, fruta y flores. Vende escritorio Mondino. Bolsa. 2844-stb.23.

PROFESIONALES

MEDICOS

Dr. ENRIQUE MENDEZ—Oculista. — Uruguay 1273. Consultas: de 15 a 17, exceptuando los jueves. 14-pte.

Dr. JOAQUIN DE SALTERAIN—Oculista.—Consultas: lunes, miércoles y viernes, de 2 a 4. Canelones 1276. 95-en.20-920.

Dr. E. VIGNALE — Medicina — Consultas: todos los días, excepto feriados. Horas de consultas, de 1 1|2 a 2 1|2. Soriano 1010. Teléf. Uruguaya 2762 (Central). 3041-h.n.o.

INSTITUTO MÉDICO CURIE

Director Dr. Mario C. Simeto

Convención 1332 Montevideo

[illegible]

Teléfono, 2627 Central

Kls-dgo.mls.vs.-hno.

Dr. JOSE PEDRO URIOSTE—Medicina general; con preferencia enfermedades del corazón y del estómago. Consultas: lunes, miércoles y viernes, de 1 a 3 p.m. Canelones núm. 1120. 261-pte.

Dr. BUCKER—Médico oculista de la Facultad de Medicina de París.— Consultas: de 1.30 a 4 p.m. Sábados y festivos, exceptuados. Colonia 1162. Teléfono: Uruguaya 2132 (Central). 3764-pte.

Dr. JOSE A. RAMPINI—Especialista en asma. (Pulmón, corazón, estómago). 18 de Julio 855 (entre Andes y Convención. Consultas: de 2 a 4. 3624-Oct.3|919.

Dr. DELGER—Especialistas en enfermedades del riñón, vejiga, próstata, uretra y sífilis. Consultas: todos los días de 2 a 7 1|2 p.m. Trasladó su consultorio a la calle Ituzaingó 1217, entre Sarandí y Buenos Aires.

Dr. LUIS A. SURRACO—Especialista en enfermedades del riñón, vejiga, próstata y uretra. Profesor de la Facultad de Medicina. Cirujano del Asilo Piñeyro del Campo. Trasladó su consultorio a la calle Río Branco 1486, esquina Uruguay. Consultas: de 3 a 6 p.m. 4629-h.n.o.

Dr. MANUEL QUINTELA—Oídos, nariz y garganta. Consultas: todos los días, menos jueves y feriados, de 1 a 3 p.m. Se trasladó a la calle Mercedes 935. Teléfono: La Uruguaya 1469. 930-pte.

D. HORACIO GARCIA LAGOS—Cirujano.—Se mudó a Andes 1287. Consultas: de 2 a 4, excepto los jueves. Rayos X. Pte.

Dr. JOSE MARTIRENE—Médico-cirujano de niños. Se ocupa también de las enfermedades de oído, nariz y garganta en los niños. Consultas: lunes, miércoles y viernes, de 1 a 3 p.m. Colonia 1233. 1722-pte.

VICTOR ZERBINO—Médico de niños—Jefe de Clínica y de Policlínica infantiles.— Tuberculosis, sífilis, ortopedia.—Consultas: de 1 a 3 1|2. 18 de Julio 909. 2197-h.n.o.

Dr. JUAN SERVETTI LARRAYA —Médico — Especialista en las enfermedades de la nutrición, reumatismo y sífilis.—Tratamiento médico de los cálculos biliares. Consultas: de 1 a 3 p.m. 18 de Julio 1493.

DOCTOR J. J. COPPOLA—Especialista en las afecciones de oídos, nariz y garganta. Tratamiento del asma por el método de Efraín. Daymán 1315 y 1317, entre San José y 18 de Julio. Consultas: todos los días de 10 a 12 y de 14 a 16. 4621-h.n.o.

DOCTOR ERNESTO QUINTELA— Cirugía. — Mercedes 935. 1042-h.n.o.

DENTISTAS

R. RINALDI GUERRA — Cirujano-Dentista. — Plaza Independencia 1302, 9 a 5. Teléfono: Uruguaya 2516 (Central).

ULISES PEREIRA — Cirujano-Dentista.—Ha trasladado su consultorio a la calle Soriano núm. 1075. Consultas diurnas y nocturnas. Teléfono: La Uruguaya 1531. (Central). 3886-perm.

JULIAN RAFI — Cirujano-Dentista. Ha trasladado su consultorio a la calle 25 de Mayo 339, entre Solís y Colón. Teléfono: La Uruguaya, 25 (Central). 4597-h.n.o.

JOHN S. BURNETT y S. BARTOLI. — Cirujano-dentista. — Sistema americano. Sarandí, 526. (Plaza Matriz). Teléfono: Uruguaya 1582. 1810-pte.

Dr. HECTOR J. LAGUARDIA — ropa y Norte América. Boca, dientes, oídos, nariz y garganta. Yi 1294 esquina San José. Teléfono Uruguaya 1336. 2121-pte.

PARTERAS

NO MAS SUFRIR

MADAME A. CATALURDA—Partera. Especialidad en parto. Tratamiento para embarazadas. Recibe pensionistas. Consultas: de 7 a 11 y de 1 a 5. Colonia 1143, esquina Tacuarembó. Teléfono: Uruguaya 401 (Cordón). pte.

NO MAS DOLORES

Mme. NOGUES, Partera aprobada en Buenos Aires y Montevideo. Especialmente asistencia del parto y curaciones sin dolor. Recibe pensionistas. Consultas de 8 a 10 y de 2 a 5. Colonia 1128. Tel. Uruguaya 589. Central.

MASAGISTAS

HAMMERLY y Sra. DUPUY DE HAMMERLY, ex-profesor de Europa. Masaje médico e higiénico y especial para adelgazar. Cerrito 567. Consultas: de 13 a 17, menos los sábados. Teléfono: Uruguaya 2429 (Central). 2374-pte.

ABOGADOS

PEDRO [illegible]GARI—Abogado—Estudio: Misiones 1581. 4129-pte.

PABLO DE MARIA Y JUAN JOSE AMEZAGA — Abogados — Estudio: 25 de Mayo 544. Horas: de 9 a 11 y de 1 a 4 p.m. 1024-pte.

ESCRIBANOS

ARTURO BARRIERE Y JUAN ZEBALLOS Y MAGUNA — Escribanos, Estudio, Florida 1472. Montevideo. 2419-pte.

INGENIEROS

FOGLIA Y BELLONI — Ingenieros-constructores. Han trasladado su estudio a la calle Río Negro 1456. 2142-pte.

GENERALES

AL COMERCIO

El vapor norteamericano «West Eagle» terminó la descarga en el Depósito número 9. La revisación de las mercaderías se efectuará el día 22 de Setiembre de 1919, desde las 14 a las 16 horas.

Las notas de reclamaciones ya sean por faltas de bultos, faltas en los contenidos o averías que resultasen, deberán presentarse dentro de las 24 horas de efectuada la revisación.— Montevideo, Setiembre 17 de 1919. — Los Agentes, DODERO HERMANOS. 2596-st.20.

Compañía Salus

AVISO A LOS Srs. ACCIONISTAS

Se comunica a los señores Accionistas, que desde esta fecha se empezará a pagar en el escritorio de la Compañía, calle Cerro Largo N.o 1729, el Dividendo Complementario correspondiente al segundo semestre del ejercicio 1918-1919 recientemente terminado.

Montevideo, Agosto 15 de 1919

h-n-o. El Secretario.

Compañía Trasatlántica de Barcelona

Vapores correos subvencionados por el Gobierno Español, con poderoso servicio de telegrafía sin hilos

El vapor-correo español

REINA VICTORIA EUGENIA

saldrá el 30 de Setiembre a las 10 de la noche, recibiendo carga y pasajeros directamente para Tenerife, Cádiz, Almería y Barcelona.

El magnífico vapor-correo

Infanta Isabel de Borbón

saldrá el 14 de Octubre a las [illegible] de la [illegible] directamente para los puertos de Tenerife, Cádiz, Almería y Barcelona, recibiendo carga y pasajeros.

Por más informes recurrir a sus agentes: PEDRO FERRES & Cía, calle Misiones núm. 1371.

AL COMERCIO

El vapor norteamericano «West Avenal» terminó la descarga en el Depósito número 6. La revisación de las mercaderías se efectuará el día 22 de Setiembre de 1919, desde las 14 a las 16 horas.

Las notas de reclamaciones ya sean por faltas de bultos, faltas en los contenidos o averías que resultasen, deberán presentarse dentro de las 24 horas de efectuada la revisación.— Montevideo, Setiembre 17 de 1919. — Los Agentes, DODERO HERMANOS. 2597-st.20.

REMATES

REMATE MENSUAL

Por la Caja Nacional de Ahorros y Descuentos

SECCION MONTE DE PIEDAD

En su nuevo local de Remates Calle Florida entre Colonia y Mercedas

Llevará el martillo

Juan A. Torres

Alhajas con brillantes, diamantes, perlas y piedras finas, relojes, cadenas, etc.

Máquinas de coser, de escribir y fotográficas, armas, instrumentos de música, gemelos para campo y teatro, discos para gramófonos, platinas y variedad de artículos.

Todo estará en exposición el Miercoles 24, desde las 10 hasta las 15, en el Salón de remates.

El JUEVES 25 a las 13, se procederá a la venta de todos los objetos que correspondan a las pólizas expedidas en el mes de Enero del corriente año, con vencimiento de Julio del mismo, y cuyos números están comprendidos:

Del 34.108 al 36.838 inclusive, las correspondientes al empeño de alhajas.

Del 45.787 al 46.146 inclusive, las correspondientes al empeño de muebles.

Estas pólizas pueden ser presentadas para su renovación o rescate de los objetos empeñados hasta el día 23, o séa dos días antes del remate, de acuerdo con lo que establece el artículo 8.o. (Véase al dorso de la póliza).

Todo comprador deberá entregar seña en dinero como garantía de su compra.

2869-stb.25.

Ferrocarril Midland del Uruguay

AVISO

Cambio de horarios de trenes

Se avisa al público que desde el 11 de Diciembre próximo se pondrá en vigencia un nuevo horario de trenes en esta línea. Por más datos, véanse los nuevos itinerarios en las estaciones.

W. F. BUSH,
Administrador General.

Monteverde y Fabini

INGENIEROS

EMPRESA CONSTRUCTORA

1274 – SAN JOSE – 1276

MONTEVIDEO

Telefónos: Las dos Compañías

Sociedad Anónima Barraca del Ante - Puerto

AMORTIZACION DE ACCIONES

Se participa a los señores accionistas que de acuerdo con el artículo 24 de los Estatutos, se procederá al sorteo de las acciones que deben amortizarse correspondientes al 13.o Ejercicio. El sorteo se verificará en el local social, calle 25 de Mayo N.o 30 el día viernes 19 del corriente a las 10 a. m.

LA SECRETARIA.
2870-stb.-9.

Compañía Argentina de Navegación NICOLAS MIHANOVICH Limitada

Casa Matriz, 41, Threadneedle Street LONDRES E. C.

LINEA ENTRE

Montevideo y Buenos Aires

Salidas todas las noches, alternándose, los lujosos vapores WASHINGTON y CIUDAD DE BUENOS AIRES, a las 22 horas.

Línea Salto y escalas: Salidas todos los lunes, miércoles y sábados.

Línea Carmelo y escalas: Salidas todos los martes y sábados.

Línea Asunción y escalas: Salidas todos los miércoles y sábados.

Para informes y pasajes, dirijirse a la Sucursal, calle Piedras esq. Solis.

MONTEVIDEO

Pte.

POLVO DE MARMOL

PARA Revoques y Revoques finos

De venta en la Compañía de Materiales de Construcción, calle Rincón [illegible]

Banco Francés SUPERVIELLE y Cia.

ESTABLECIDO EN EL AÑO 1887
423 - 25 de Mayo - 427 — Montevideo
EN COMUNICACION DIRECTA CON SU CASA DE BUENOS AIRES
SUPERVIELLE & Cía—San Martín 158

Operaciones

SECCION BANCOS: Descuentos, cobros, compra y venta de títulos y monedas extranjeras, cartas de crédito, órdenes de Bolsa, cauciones de títulos cotizables en la Bolsa, giros sobre el Interior y Exterior, cobro de cupones, custodia de títulos de renta.

Recibe dinero en cuenta corriente y a plazo fijo y efectúa toda clase de operaciones bancarias.

SECCION PROPIEDADES: Se ocupa de todo lo que se relaciona con las propiedades, tanto urbanas como rurales.

SECCION REMATES: Se encarga de vender (por cuenta de terceros) fincas, campos y terrenos en subasta pública y particularmente.

SECCION COFFRES-FORTS: Posee una completa instalación de "Cajas de Seguridad", que alquila a precios reducidos.

SECCION ALCANCIAS: Ofrece al público pequeñas cajas de níquel, destinadas a acumular fondos en "Cajas de Ahorros" disponibles para el depositante en cualquier momento.

SECCION REPRESENTACIONES: En esta Sección, cuyas oficinas se hallan en la misma calle 25 de Mayo 415, están instaladas las Agencias de Navegación "Sud Atlantique," "Transports Maritimes" y "France-Amerique".

Se encarga de la representación de casas extranjeras que deseen tramitar negocios de importancia en el Uruguay y Argentina.

Atiende por teléfono órdenes relacionadas con las diversas Secciones del Banco y facilita detalles sobre cualquier asunto referente a las mismas.

JUAN M. GURLERO,
Gerente.

Banco de Londres y Río de la Plata

418 — CALLE CERRITO — 418

Agencia: Río Negro esq. Miguelete

Casa matriz: en Londres y Princes Street E. C. 2. Agencia en Manchester, Inglaterra, 56 Cross Street. Sucursales: **Francia:** París—**Bélgica:** Amberes.— **Portugal:** Lisboa. — **República Oriental del Uruguay:** Paysandú y Salto.—**República Argentina:** Buenos Aires, Barracas al Norte, Once de Setiembre, Boca, calle Santa Fé núm. 2125; calle Bernardo Irigoyen núm. 1132; Rosario de Santa Fe, Córdoba, Tucumán, Paraná.—**Brasil:** Río de Janeiro, Santos, Sao Paulo, Pernambuco, Bahía, Pará, Curityba, Victoria, Porte Alegre, Manaos (agencia).—**Chile:** Valparaiso y Santiago. Agencia en Nueva York.

Capital autorizado: £ 4.000.000, o sean $ 18 800.000.

Capital suscripto: £ 3.000.000, o sean $ 14.100.000

Capital integrado: £ 1.800.000, o sean $ 8 460 000.

Fondo de reserva: £ 2.100.000, o sean $ 9.870.000.

El Banco dá y toma giros y emite cartas de crédito sobre las principales ciudades del mundo También expide giros postales sobre todos los pueblos de Italia que tengan Oficina Postal, y en general se ocupa de toda clase de operaciones bancarias

TASA DE INTERESES

Se abona (según cantidad)

Por depósitos a 30 días de aviso	1 %	anual
Por depósitos a 3 meses fijos	3 %	»
Por depósitos a 6 y 12 meses fijos	4 %	»

EN CAJA DE AHORROS CON LIBRETA

A vencer cada 3 meses	3 %	anual
» » » 6 »	4 %	»
» » » 12 »	4 %	»

SE COBRA

Por adelantos en cuenta corriente	Conv'cional
Por descuento de vales o conformes	»

Montevideo, Enero de 1919.

EDUARDO RICHARDS,
Gerente.

4-pte.

Credit Foncier :: de l'Uruguay ::

1426-Treinta y Tres-1450

Préstamos Hipotecarios

A plazos cortos 7 ojo de interés.

A plazo de 5 a 30 años, en condiciones ventajosas.

Anacleto Núñez,
Gerente.

1237-pte.

London & Brazilian Bank, Limited

1477—CALLE ZABALA—1477

Capital suscripto (125.000 acciones de £ 20 c/u.)	£	2.500.000
Capital integrado	»	1.250.000
Fondo de reserva	»	1.400.000

CASA MATRIZ

7 Tokenhouse Yard, Londres

SUCURSALES

República Argentina: Buenos Aires, Rosario de Santa Fé.

Brasil: Río de Janeiro, Pará, Manaos, Ceará, Marannao, Pernambuco, Bahía, Santos, Sao Paulo, Curityba, Río Grande do Sul, Porto Alegre, Pelotas.

Francia: Paris (5 rue Scribe).

Estados Unidos: Nueva York (Agencia) 56, Wall Street.

Portugal: Lisboa, Oporto.

El Banco tiene corresponsales en Portugal, Francia, Italia, España, Sud Africa, Australia, Nueva Zelandia.

El Banco emite Giros sobre las ciudades y pueblos principales de los países que preceden.

TASA DE INTERESES

El Banco abona:

En cuenta. Depósito a retirar con 30 días de aviso	3	%	anual
En cuenta. Depósito a retirar con 60 días de aviso	4	%	»
En cuenta. Depósito a 3 meses fijos	4	%	»
En cuenta. Depósito a 6 meses fijos	4 ½	%	»
En Caja de Ahorros, hasta 10.000 pesos	4	%	»
Por depósitos a mayor plazo	Convencional		

Se encarga de toda clase de negocios bancarios.

F. S. HILL,
Gerente.

Banco de la República O. del Uruguay

FUNDADO EN 1896

Capital autorizado	$	25.000.000.00
» integrado	»	16.741.060.79

Casa Central

CALLE ZABALA esq. CERRITO

AGENCIAS EN MONTEVIDEO

AGUADA—Avenida G. Rondeau esquina Valparaiso.

PASO DEL MOLINO—Calle Agraciada N.o 963.

AVENIDA FLORES —Avenida General Flores N.o 2206.

UNION—Calle 18 de Julio N.o 205.

HORARIO

CASA CENTRAL Y AGENCIAS—Horas de Oficina: de 1 a 12 y de 14 a 16. Sábados: de 10 a 12.

SUCURSALES

Artigas, Batlle y Ordoñez (J.), Canelones, Carmelo, Colonia, Dolores, Durazno, Florida, Fray Bentos, Lascano, Maldonado, Melo, Mercedes, Minas, Nueva Helvecia, Nueva Palmira, Pando, Paso de los Toros, Paysandú, Rivera, Rocha, Rosario, Salto, San Carlos, San José, Santa Rosa del Cuareim, Sarandí del Yí, Sarandí Grande, Tacuarembó, Tala, Treinta y Tres, Trinidad.

OPERACIONES DEL BANCO

Cuentas corrientes en oro y plata.

Descuentos de documentos de comercio.

Préstamos con garantía hipotecaria a los agricultores pequeños, lecherías y otras industrias rurales, amortizables en cinco años.

Préstamos con garantía a los ganaderos para poblar o repoblar sus establecimientos, con amortizaciones dentro del plazo máximo de treinta meses.

Préstamos especiales para la adquisición de semillas y para los trabajos de esquila.

Cartas de Crédito y órdenes telegráficas sobre las plazas comerciales de Europa y América.

Giros sobre el exterior: sobre todas las ciudades de Europa y pueblos de España, Italia, Francia, Bélgica, Suiza, República Argentina, Brasil etc.

Giros, órdenes telegráficas, transferencias sobre todas nuestras Sucursales mediante pequeñas comisiones.

Cobranzas de cupones y dividendos, encargándose de remitir su importe al punto que se le designe.

Cobranzas de letras y pagarés por cuenta de terceros.

Títulos en custodia. Compra y venta de títulos.

La Casa Central, hasta nuevo aviso,

ABONARA

	%	hasta $
En cuenta corriente a oro	1	100.000
En depósitos a la vista	1	100.000
En Caja de Ahorros	3	10.000
En íd. íd. Alcancías	6	300
En íd. íd. Alcancías	5	1.000
En íd. íd. mayores sumas	Conv'cional	

En las cuentas antes mencionadas, sólo se abonará interés cuando hayan transcurrido por lo menos 30 días desde la apertura de la cuenta.

Por los depósitos a plata no se abonará interés.

	%	hasta $
En plazo fijo a 3 meses	3	10.000
En plazo fijo a 6 meses	3 ½	10.000
En plazo fijo a 1 año	4	10.000

Por los depósitos a plata no se abonará interés.

COBRA

Por descubierto en cuenta corriente	del 7	al 8	%
Por vales	del 3 ½	al 7 ½	%
Por conformes y cauciones	del 6	al 7	%
Por redescuentos bancarios	del 4 ½	al 5 ½	%

Casa Central—Horas de oficina: de 10 a 15 Sábados: de 10 a 12.

Ley Orgánica del Banco de la República del 17 de Julio de 1911

Artículo 12.—La Emisión tendrá prelación absoluta sobre las demás deudas simples del Banco.

El Estado responde directamente de la Emisión, depósito y operaciones que realice el Banco.

JORGE WEST,
Gerente.

Banco Italiano del Uruguay

Casa matriz

423 — CALLE CERRITO — 423

MONTEVIDEO

Empezó sus operaciones el 3 de Noviembre de 1887

Capital autorizado	$	5.000.000
» suscrito y autorizado	»	3.000.000
Fondo de reserva	$ 1.150.000	
Id previsión	» 350.000	$ 1.500.000

SUCURSALES: Paysandú y Mercedes.

CORRESPONSALES en todas las demás capitales de los departamentos de la República

AGENTES

Italia—Banca d'Italia, Banco di Napoli, Bartolomeo Parodi e Fratelli, Banca Commerciale Italiana, Crédito Italiano, Banca Belizaghi, Sebasti & Cía., In de Fernex & Cía.

Inglaterra — N. M. Rothschild and Sons, Baring Brothers & Cía Ltd., Crédit Lyonnais, Comptoir National d'Escompte de Paris, London Country and Westminster Bank Ltd., Swiss Bankverein, A. Ruffer & Sons, Crédito Italiano, Banca Commerciale Italiana.

Francia—de Rothschild Fréres, Crédit Lyonnais, Comptoir National d'Escompte de Paris, Banque Suisse et Francaise, Societé Generale (de París), London Country and Westminster Bank Limited.

España—Crédit Lyonnais, Banco Hispano Americano, E. Saint e hijos, Sobrinos de José Pastor, García Calamarte & Cía.

Portugal — Banco de Minho, Crédit Franco-Portugais.

Bélgica—Banque Centrale Anversoise, Banque de l'Union Anversoise, Banque Internationale de Bruxelles, Crédit Mobilior de Belgique.

Suiza—Banca de a Svizzera Italiana, Bankverein Suisse.

República Argentina — Banco de la Nación Argentina, Banco de Italia y Río de la Plata, Nuevo Banco Italiano, Banco Comercial Italiano, National City Bank of New York, Banco Holandés de la América del Sud, Banco Francés e Italiano para la América del Sud, Banco Español del Río de la Plata, Banco Italo-Belga.

Brasil — Banco do Brazil, Banque Francaise et Italienne pour l'Amérique du Sud, Banco do Recife, London and River Plate Bank Ltd., London Brazilian Bank Lt., Banco de Commercio e Industria, Banco Pelotense, Banco da Provincia de Río Grande do Sul, Banco de Commercio do Porto Alegre.

Paraguay — Banco de la República, Banco Mercantil del Paraguay.

Chile — Banco de Chile, Banco de Londres y Río de la Plata.

Estados Unidos — Kidder, Peabody & Cía., National Bank of Commerce, Guaranty Trust Company of New York, Mechanics and Metals National Bank.

El Banco emite Cartas de Crédito, Transferencias telegráficas, Letras de cambio a vista y a plazo y se ocupa en general de todas las demás operaciones bancarias.

Abre Cuentas Corrientes y recibe depósitos a plazo fijo y en Caja de Ahorros a los siguientes tipos de interés:

Abona en cuenta corriente a vista . . 1 % anual

y cobra por anticipos . . Convencional

Por depósitos a plazo fijo y en Caja de Ahorros abona los siguientes intereses:

A vista después de 30 días cumplidos	1	% anual
A retirar con 60 días de aviso	2	% »
A 3 meses de plazo	4	% »
A 6 » » »	5	% »
A 12 » » »	5 ½	% »
Por más tiempo	Convencional	

Administración de propiedades

El Banco se ocupa de la administración de propiedades mediante una módica comisión, y de la remesa de fondos a cualquier punto de la República o del extranjero, a indicación de los interesados.

Cajas de Seguridad

El Banco alquila al público, a precios módicos, Cajas de Seguridad de varios tamaños, instaladas en el subsuelo de su propio local, de absoluta seguridad contra incendios, robos, etc.

Pte.

BANCO HIPOTECARIO DEL URUGUAY

PRESTAMOS PARA EDIFICACION

El Banco otorga préstamos especiales para edificar con garantía del terreno y de las construcciones a efectuarse.

Esos préstamos se hacen en títulos hipotecarios que actualmente se cotizan alrededor de la par.

El importe se entrega en cuotas escalonadas, a medida que se realizan las construcciones.

Sobre terrenos ubicados dentro de la planta urbana de Montevideo el préstamo alcanza hasta el 50 % del valor del terreno y del de la construccion a efectuarse.—Cuando la ubicacion fuere sobre avenidas o calles asfaltadas, o se tratare de casas para obreros,—cuyos propietarios acepten las condiciones que el Banco imponga para construirlas,—o de construcciones que no excedan de $ 4.000,—el préstamo se eleva, entonces, hasta el 50 % del valor del terreno y hasta el 65 % del de la construccion.

Los prestatarios deben abonar una cuota anual de 8 ojo sobre el préstamo, correspondiendo 7 ojo al interés y 1 ojo a la amortizacion,—pagadera, dicha cuota, trimestralmente, a razon de $ 1.999 por cada $ 100.

La tramitacion de estos préstamos se hace rápidamente, y sin que los interesados tengan que pagar comision alguna, ni al Banco ni a intermediarios.

Por informes y para tramitar la operacion, ocurrir a la Seccion «Despachos é Informaciones» del Banco.

CALLE MISIONES, 1435

BANCO DE COBRANZAS L. Y ANTICIPOS

CASAS PARA ALQUILAR

ALTOS — Calle 18 de Julio 1515, 10 piezas, $ 160; Coronel Brandzen 1919, 5 piezas, $ 48.

BAJOS — Calle Particular, 129, 2 piezas, $ 13; Av. Giot, s/n. 1 pieza, $ 15.

QUINTAS — Pueblo de La Paz, s/n. 12 piezas, $ 100; Pueblo de La Paz s/n. 5 piezas, $ 55.

PIRIAPOLIS — Cerro del Inglés y calle Liniers, s/n. 5 piezas, pesos 300 anuales.

2648-dpm.

BANCOS

BANCO COMERCIAL

Establecido en el año 1857

CERRITO esquina ZABALA

Capital realizado	$	2.000.000
Fondo de reserva	»	1.063 000

DIRECTORIO — José Saavedra, presidente; doctor Alejandro Gallinal, vice-presidente; Nicolás Petrano, Félix Ortiz de Taranco, doctor José Irureta Goyena, Antonio Goicoechea, doctor José Pardo de Santayana, vocales.

Realiza toda clase de operaciones bancarias

Los negocios son rápidamente tratados

ARTURO DAVIE,
Gerente.

Banco Popular del Uruguay

Calle 25 de Mayo núm. 402

Capital autorizado	$	5.000.000.00
» realizado	»	3.000.000.00

Directorio: Dr. Rodolfo Artagaveytia, presidente; José Luis Carvallido, vicepresidente; Antonio Otegui, secretario; vocales: Dr. José V. Carvallido, Antonio Raffo; Temistocles Ortiz, Esteban A. Elena, director gerente.

DESCUENTOS - CUENTAS CORRIENTES - CAUCIONES

Giros sobre las principales ciudades y pueblos de España, Italia y República Argentina

TASA DE INTERESES

ABONA:

Sobre Saldos acreedores en cuenta corriente	$ 1	ojo	anual
Sobre Cuentas Corrientes, Acreedoras	» 2	»	»
» Plazo fijo a 3 meses	» 4 1/2	»	»
» » » a 6 »	» 5	»	»
» » » a 1 año	» 6	»	»
Caja de ahorros a vencer cada 3 meses	» 4 1/2	»	»
» » » » » 6 »	» 5 1/2	»	»
Alcancías hasta $ 1.000.00 después de 3 meses	» 6	»	»

COBRA:

Sobre Cuentas Corrientes, Descuentos y Cauciones — Convencional

2439-perm.

Banco Español del Río de la Plata

Montevideo — Calle 25 de Mayo y Zabala

BUENOS AIRES—CALLE RECONQUISTA, 200

ESTABLECIDO EN 1886

		Moneda legal
Capital suscripto	$	100.000.000.00
» realizado	»	98.516.740.00
Fondo de reserva	»	48.309.069.65
Prima a cobrar	»	389.956.00

Sucursales y Agencias en toda la República Argentina.

Sucursales en el extranjero: Río de Janeiro, París, Madrid, Barcelona, Genova, Hamburgo, Londres, San Sebastián, Vigo, Coruña, Valencia y Bilbao.

Corresponsales directos en Europa, Asia y Africa.

Expide cartas de crédito, letras de cambio y transferencias por cable; compra y vende títulos y valores en las plazas comerciales.

Cobranzas y cupones y dividendos.

Descuento y cobranzas y pagarés y letras.

Se reciben depósitos hasta nuevo aviso, en las condiciones siguientes:

En cuenta corriente	1	% anual
Depósitos a 30 días	1 ½	% »
» » 60 »	2 ½	% »
» » 90 »	3 ½	% »
Depósitos a mayor plazo	Convencional	
Depósitos a premio, con libreta, desde $ 10 hasta después de 60 días	4	% anual

COBRA

En cuenta corriente	Convencional
En descuentos	»

Los Señores Accionistas tienen derecho, de acuerdo con el Artículo 23 de los Estatutos, a depositar, sin comisión alguna, sus acciones en las cajas del Banco.—Montevideo, Diciembre 31 de 1918.

Por el Banco Español del Río de la Plata, Sucursal en Montevideo:

EL GERENTE.

Las ventajas positivas del ahorro y las facilidades para practicarlo y estimularlo quedan ampliamente evidenciadas con las ALCANCIAS que entrega el

Banco de la República

a toda persona que deposite DOS PESOS en la

Caja de Ahorros

Esos dos pesos ganan interés y el depositante puede retirarlos en cualquier momento.

Los saldos de dinero ganarán intereses de acuerdo con la siguiente escala:

De $ 1 a 300 6 ojo anual
» » 301 » 1.000 5 » »
Por mayor suma conv'cional

Artículo 12, párrafo 2.o de la Ley Orgánica del Banco de la República:

El Estado responde directamente de la emisión, depósitos y operaciones que realice el Banco.

Banco Anglo - Sud Americano

CASA MATRIZ: LONDRES

Capital y Reservas: £ 6.492.714

SUCURSAL EN MONTEVIDEO

388 - CERRITO - 388

Avisa al público que en breve se establecerá una Sucursal de este Banco en LIMA, Perú

F. T. JACOBY.—Gerente

VAPORES

R. M. S. P. THE ROYAL MAIL STEAM PACKET C

SALIDAS DE MONTEVIDEO PARA EUROPA:

"COLONIA"	Liverpool	Septiembre	22 (22)
"DEMERARA"	. . . .	Octubre	5
"ORBITA"	Southampton	id	24

P. S. N. C. THE PACIFIC STEAM NAVIGATION C

Por más informes ocúrrase a los Agentes.

MACLEAN & STAPLEDON
PIEDRAS, 332

2062-pte.

Chargeurs Reunis

COMPANIA FRANCESA DE NAVEGACION

Servicio bi-mensual entre los Puertos del Río de la Plata y los Puertos de

BURDEOS y HAVRE

EL VAPOR

BELLE ISLE

SALDRA EL 15 DE SEPTIEMBRE

aproximadamente para **BURDEOS**

RECIBE PASAGEROS DE TODAS CLASES y CARGA

AGENCIA: Calle Colón, 1466-1468

2597-pte.

LLOYD BRAZILEIRO

PATRIMONIO NACIONAL DEL BRAZIL

Sede: Río de Janeiro — Montevideo, Piedras, 363-365

LINEA SUD	LINEA NORTE-SUD
Vapor brasilero	Vapor brasilero
Prudente de Moraes	
Saldrá el 20 de Setiembre para Río Grande, (Pelotas y Porto Alegre) con trasbordo en Río Grande, Florianópolis, Itajahy, San Francisco, Paranaguá, Antonina, Santos y Río de Janeiro.	Saldrá el [illegible] para Río Grande, Santos, Río de Janeiro y puertos del Norte hasta el Pará.
Recibe pasajeros y carga.	Recibe carga y [illegible]

LINEA AMERICANA

El paquete brasileño

Saldrá para Santos, Río de Janeiro, Pernambuco y Nueva York el día

Recibe pasajeros de 1.a, 2.a y 3.a clase.

Pte.[illegible]

Compañía de Aguas Corrientes

(Sección Obras Sanitarias)

Stock permanente de:

Baños — Bidets
Lavatorios — Water-Closets

ULTIMOS MODELOS

Almacenes de Venta — ZABALA esq. RINCON

BEBED AGUA JUVENS